



Teileliste

Spare Parts List

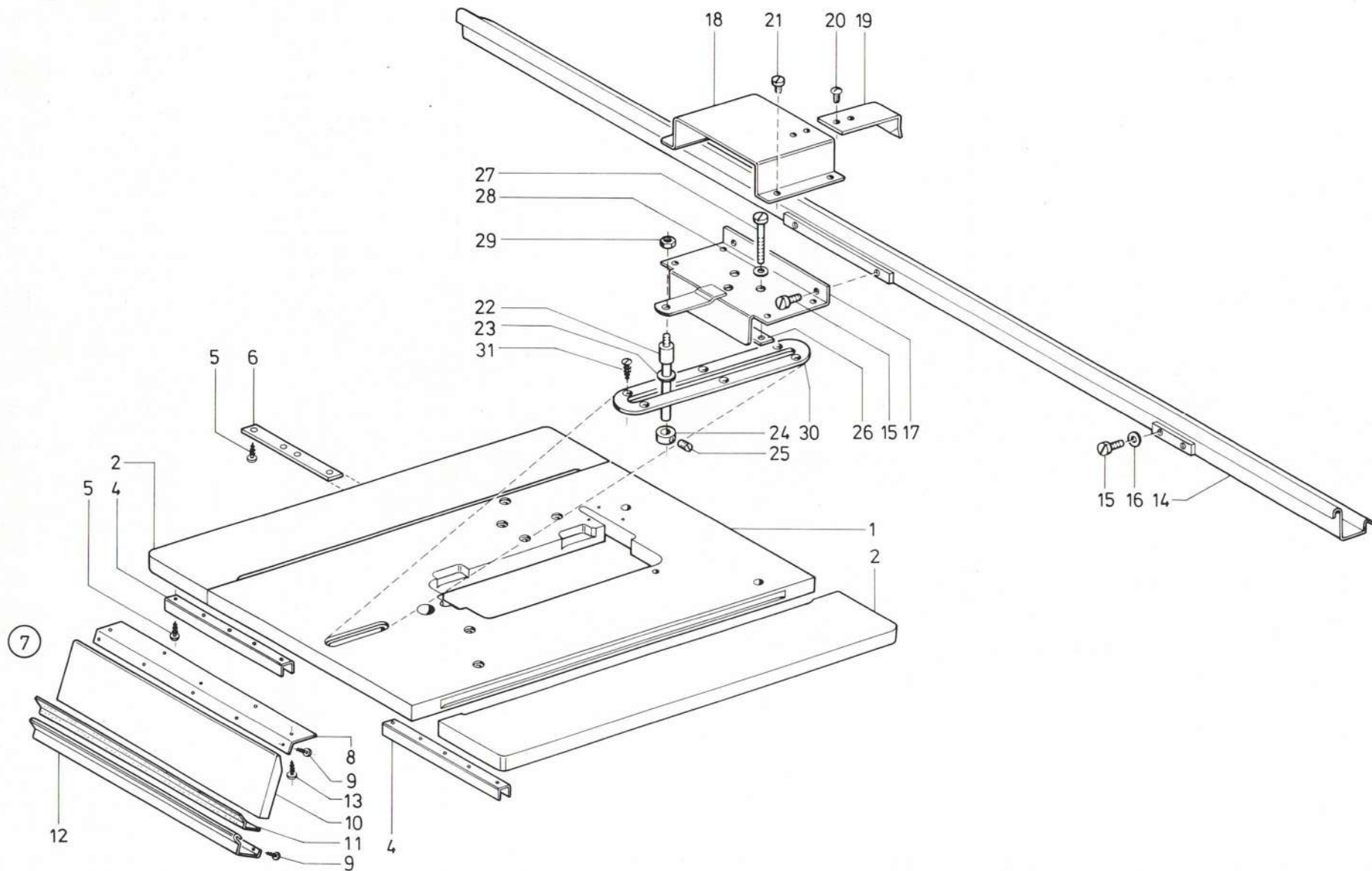
DÜRKOPP 739

Dürkoppwerke GmbH

Postfach 6 · D-4800 Bielefeld 1 · Telefon (0521) 556-1 · Telex 09-32 400 dwbi d

DÜRKOPP Klasse 739, Gesamtansicht

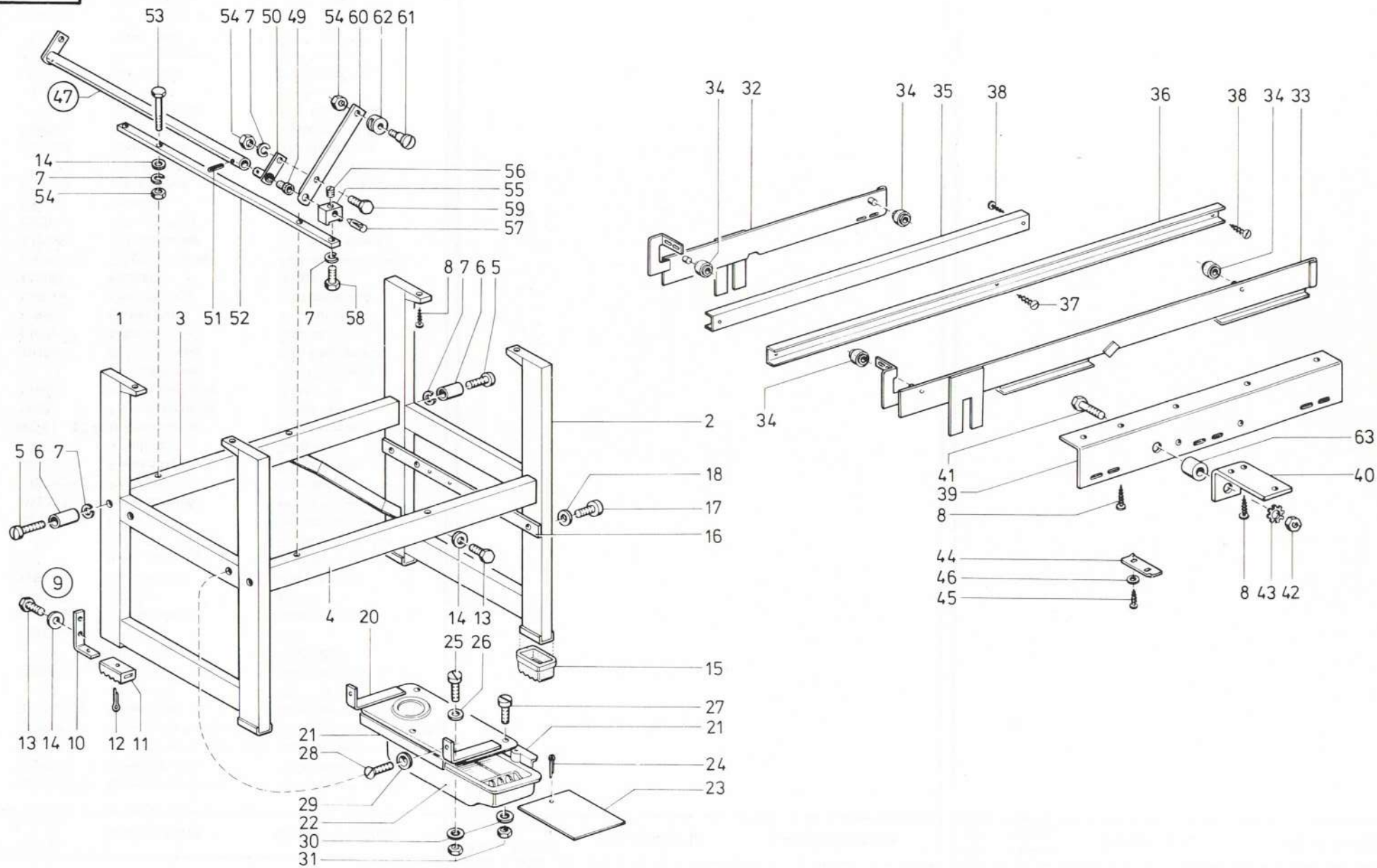




Pos. Det.	Teile Nr. Part No.	Benennung	Denomination
1	7001652	Tischplatte (für -1)	Table board (for -1)
1	7001671	Tischplatte (für -2)	Table board (for -2)
1	7001731	Tischplatte (für -201, -206)	Table board (for -201, -206)
1	7001741	Tischplatte (für -202, -209)	Table board (for -202, -209)
2	7001653	Seitenplatte (für -1, -201, -206)	Side plate (for -1, -201, -206)
2	7001672	Seitenplatte (für -2, -202, -209)	Side plate (for -2, -202, -209)
4	739196	Schiene	Rail
5	5571494b	Holzschraube	Wood screw
6	739198	Schiene	Rail
7	739199	Auflage kpl. (best. aus Pos. 8, 9, 10, 11, 12, 13)	Bed plate cpl. consist. of pos. 8, 9, 10, 11, 12, 13)
8	739207	Bef.-Winkel	Fastening square
9	5692782	Holzschraube	Wood screw
10	7001656	Auflage	Support
11	739204	Gummimatte	Rubber mat
12	739203	Anschlag	Stop
13	MG41/4524	Holzschraube	Wood screw
14	73961	Führungsschiene	Guide rail
14	73965k	Führungsschiene (l = 1400 mm)	Guide rail (l = 1400 mm)
15	21698	Zyl.-Schraube	Cyl. head screw
16	5691895	Scheibe	Washer
17	73981	Grundplatte	Ground plate
18	73988a	Schutzkappe	Protective cap
19	73990	Winkel	Angle
20	10019130	Linsenschraube	Fillister head screw
21	902670	Zyl.-Schraube	Cyl. head screw
22	73994	Führungsrohr	Guide tube
23	73997	Scheibe	Washer
24	739102	Stellring kpl. (mit Pos. 25)	Adjusting ring cpl. (with pos. 25)
25	223669	Gewindestift	Threaded stud
26	73985	Bef.-Blech	Fastening plate
27	216307	Zyl.-Schraube	Cyl. head screw
28	1005233	Scheibe	Washer
29	MG8/7d	6kt.-Mutter	Hexagonal nut
30	739100	Führungsplatte (für -1, -201, -206)	Guide plate (for -1, -201, -206)
30	739616	Führungsplatte (für -2, -202, -209)	Guide plate (for -2, -202, -209)
31	739100	Holzschraube	Wood screw

Pos. Det.	Teile Nr. Part No.	Benennung	Denomination

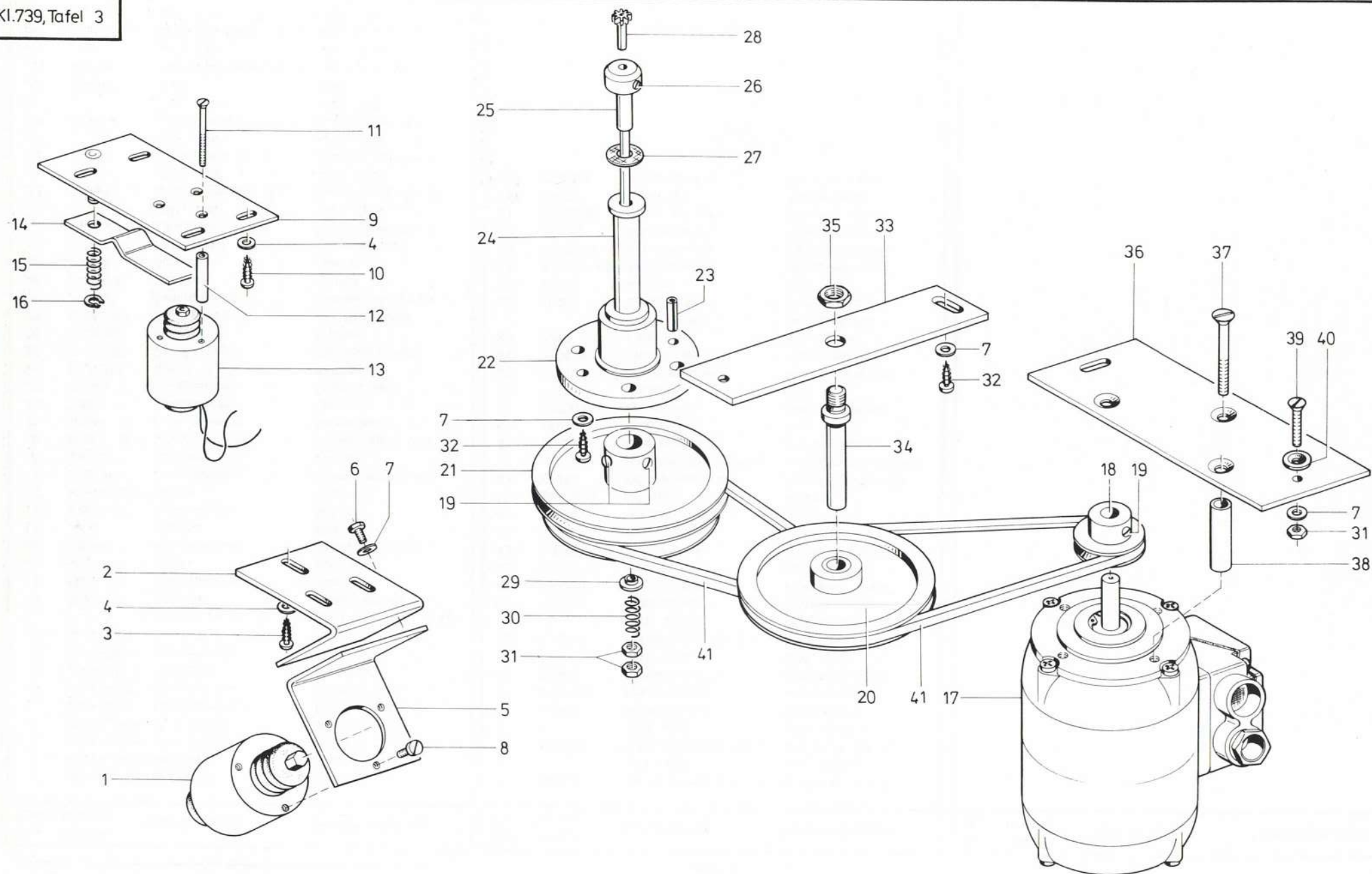
Pos. Det.	Teile Nr. Part No.	Benennung	Denomination



Pos. Det.	Teile Nr. Part No.	Benennung	Denomination
1	MG41/1603	Seitenteil	Side part
2	MG41/1604	Seitenteil	Side part
3	MG41/1605	Verb.-Strebe	Junction prop
4	MG41/1606	Verb.-Strebe	Junction prop
5	MG41/481	Linsenschraube	Fillister head screw
6	MG41/482	Abstandsrohr	Distance tube
7	725502b	Federring	Spring ring
8	5571494b	Holzschraube	Wood screw
9	MG11/21k	Stellfuß kpl. (best. aus Pos. 10, 11, 12)	Adjusting foot cpl. (cons. of pos. 10, 11, 12)
10	MG11/21	Stellfuß	Adjusting foot
11	MG11/22	Schalldämpfer	Silencer
12	MG11/24	Splint	Split pin
13	720131	6kt.-Schraube	Hexagonal screw
14	72043	Scheibe	Washer
15	MG11/23	Schalldämpfer	Silencer
16	MG41/1618	Strebe	Prop
17	255324	Senkschraube	Countersunk screw
18	240970	Scheibe	Washer
20	MG41/1643	Schubkast. Oblt.	Drawer, upper side
21	70044	Führungsleiste	Guide reglet
22	70043	Schubkasten	Drawer
23	70045	Ablageblech	Deposit plate
24	5571219	Splint	Split pin
25	2119086	Zyl.-Schraube	Cyl. head screw
26	240696	Scheibe	Washer
27	MG43/80	Zyl.-Schraube	Cyl. head screw
28	240969	Senkschraube	Countersunk screw
29	Kraft 73	Scheibe	Washer
30	70048	Scheibe	Washer
31	MG43/82	6kt.-Mutter	Hexagonal nut
32	73935	Laufschiene (für -1, -201, -206)	Running rail (for -1, -201, -206)
32	739601	Laufschiene (für -2, -202, -209)	Running rail (for -2, -202, -209)
33	73941	Laufschiene (für -1, -201, -206)	Running rail (for -1, -201, -206)
33	739604	Laufschiene (für -2, -202, -209)	Running rail (for -2, -202, -209)
34	73948	Rolle	Roll
35	73951	Führungsschiene (für -1, -201, -206)	Guide rail (for -1, -201, -206)
35	73952	Führungsschiene (für -2, -202, -209)	Guide rail (for -2, -202, -209)

Pos. Det.	Teile Nr. Part No.	Benennung	Denomination
36	73952	Führungsschiene (für -1, -201, -206)	Guide rail (for -1, -201, -206)
36	739609	Führungsschiene (für -2, -202, -209)	Guide rail (for -2, -202, -209)
37	73954	Holzschraube	Wood screw
38	2119700	Holzschraube	Wood screw
39	73956	Halteschiene (für -1, -201, -206)	Locking rail (for -1, -201, -206)
39	739611	Halteschiene (für -2, -202, -209)	Locking rail (for -2, -202, -209)
40	739184	Haltewinkel	Fastening square
41	739186	6kt.-Schraube	Hexagonal screw
42	MG43/13	6kt.-Mutter	Hexagonal nut
43	739188	Zahnscheibe	Tooth lock washer
44	73949	Anschlagblech	Stop plate
45	715642	Holzschraube	Wood screw
46	5691895	Scheibe	Washer
47	73916	Schwenkwelle kpl. (mit Pos. 50 und 51)	Swivelling shaft cpl. (with pos. 50 and 51)
49	73921	Lagerbuchse	Bearing bush
50	73918	Stopfen	Plug
51	902261	Spannhülse	Clamping sleeve
52	7392	Schiene	Rail
53	702458	6kt.-Schraube	Hexagonal screw
54	72042a	6tk.-Mutter	Hexagonal nut
55	7398	Lager kpl. (mit Pos. 56)	Bearing cpl. (with pos. 56)
56	90267	Gewindestift	Threaded stud
57	73914	Bolzen	Bolt
58	App.20160	6kt.-Schraube	Hexagonal screw
59	MG43/36	6kt.-Schraube	Hexagonal screw
60	73925	Schwenkarm	Swivelling arm
61	2522388	Ansatzschraube	Shoulder screw
62	73930	Gleitstück	Sliding piece
63	739189	Abstandshülse	Distance sleeve

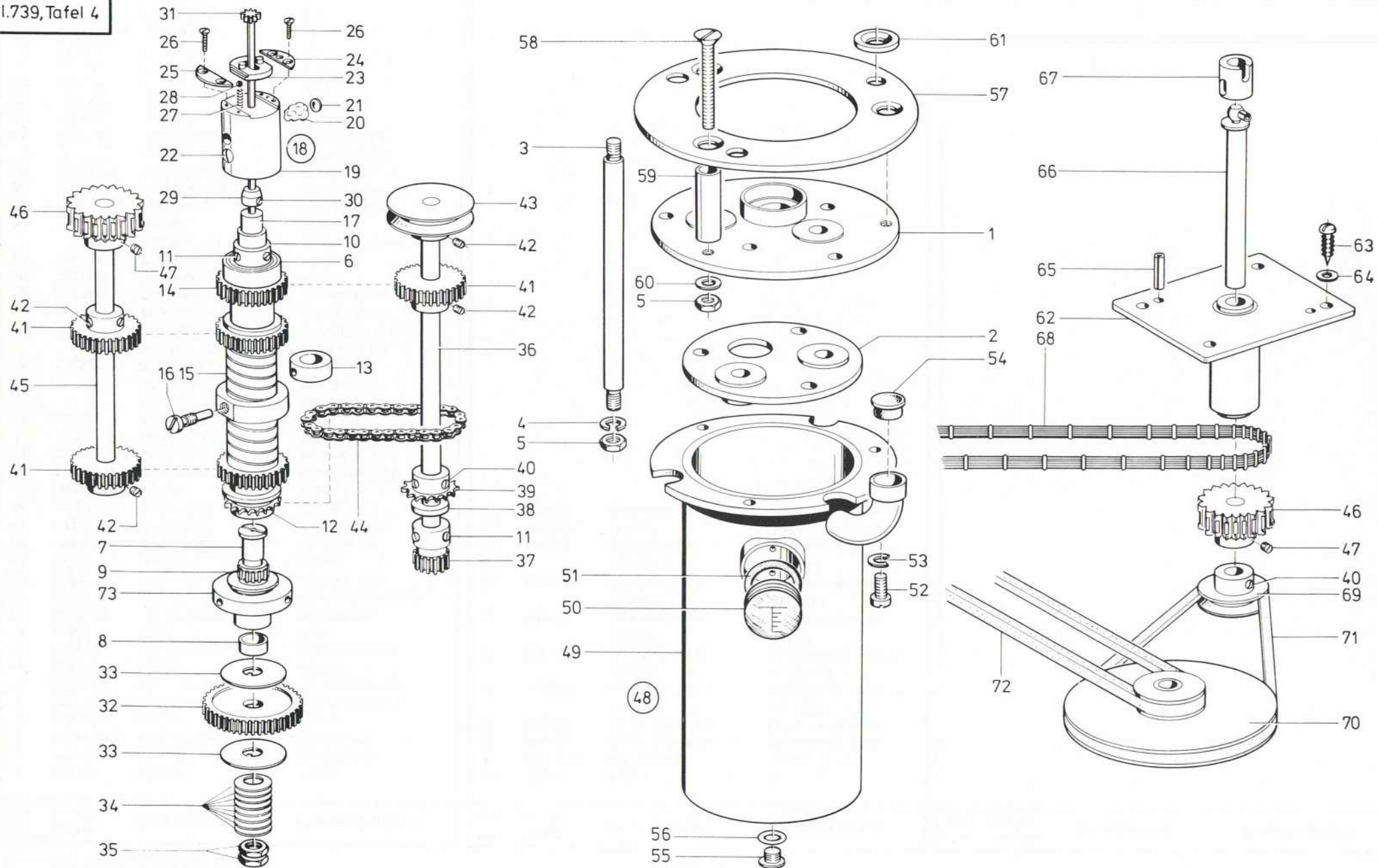
Pos. Det.	Teile Nr. Part No.	Benennung	Denomination



Klasse 739, Tafel 3 — Class 739, table 3

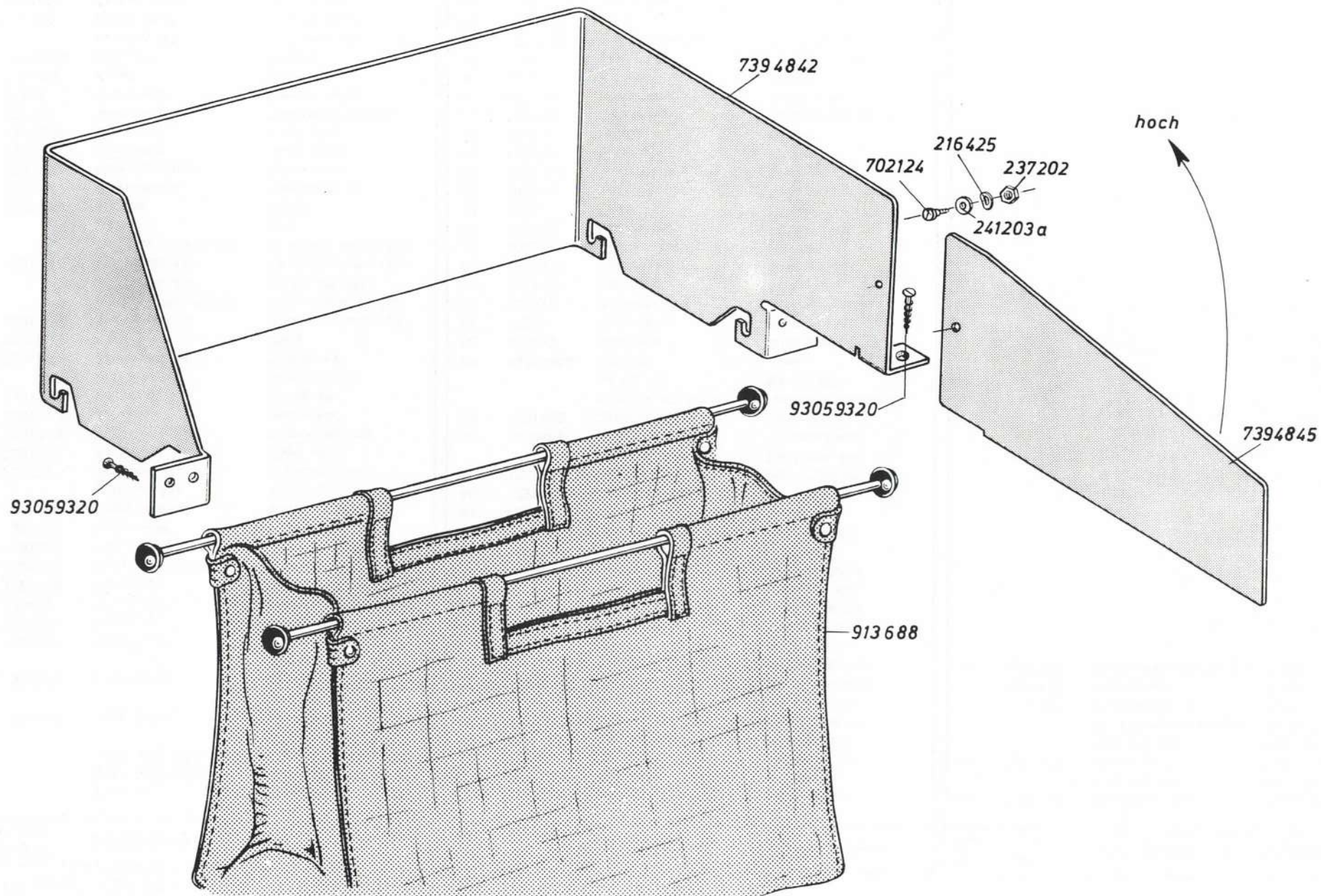
Tafel 3

Pos. Det.	Teile Nr. Part No.	Benennung	Denomination	Pos. Det.	Teile Nr. Part No.	Benennung	Denomination	Pos. Det.	Teile Nr. Part No.	Benennung	Denomination
1	739174	Magnet	Magnet	34	739143	Bolzen	Bolt				
2	739175	Winkelblech	Square plate	35	MG43/13	6kt.-Mutter	Hexagonal nut				
3	MG41/4524	Holzschraube	Wood screw	36	739156	Motor Bef.-Platte . . .	Motor fixing plate				
4	5691895	Scheibe	Washer	36	739531	Motor Bef.-Platte (für -206)	Motor fixing plate (for -206)				
5	739178	Haltewinkel	Fastening square	37	7425490	Senkschraube zu 739156	Countersunk screw to to 739156				
6	2401285	6kt.-Schraube	Hexagonal screw	37	2231137	Senkschraube zu 739531	Countersunk screw to 739531				
7	024275	Scheibe	Washer	38	739157	Distanzhülse zu 7425490	Distance sleeve to 7425490				
8	223700	Zyl.-Schraube	Cyl. head screw	38	739532	Distanzhülse zu 2231137	Distance sleeve to 2231137				
9	73968	Platte	Plate	39	739162	Senkschraube	Countersunk screw				
10	5692782	Holzschraube	Wood screw	40	739163	Scheibe	Washer				
11	73980	Senkschraube	Countersunk screw	41	739166	Keilriemen	V-Belt				
12	73979	Abstandsrohr	Distance tube								
13	739411	Magnet	Magnet								
14	73975	Sperrschiene	Blocking rail								
15	73976	Druckfeder	Pressure spring								
16	211518	Sicher.-Ring	Circlip								
17	7982152a	Motor	Motor								
17	7982321a	Motor (für -206)	Motor (for -206)								
18	739159	Riemensch. kpl. (mit Pos. 19)	Pulley cpl. (with pos. 19)								
18	739528	Riemensch. kpl. (mit Pos. 19) (für -206)	Pulley cpl. (with pos. 19) (for -206)								
18	739539	Riemensch. kpl. (mit Pos. 19) (für -206, 1,6 mm Stichlänge)	Pulley cpl. (with pos. 19) (for -206, 1,6 mm stitch length)								
19	223245	Gewindestift	Threaded stud								
20	739145	Riemenscheibe	Pulley								
21	739133	Riemensch. kpl. (mit Pos. 19)	Pulley cpl. (with pos. 19)								
22	739107	Flansch	Flange								
23	7205	Spannhülse	Clamping sleeve								
24	739114	Antriebswelle	Driving shaft								
25	739117	Ritzelwelle kpl. (mit Pos. 26)	Pinion shaft cpl. (with pos. 26)								
26	2161146	Gewindestift	Threaded stud								
27	739131	Scheibe	Washer								
28	739123	Ritzel	Pinion gear								
29	739127	Scheibe	Washer								
30	739128	Druckfeder	Pressure spring								
31	MG8/7d	6kt.-Mutter	Hexagonal nut								
32	MG41/4498	Holzschraube	Wood screw								
33	739142	Platte	Plate								



Tafel 4

Pos. Det.	Teile Nr. Part No.	Benennung	Denomination	Pos. Det.	Teile Nr. Part No.	Benennung	Denomination	Pos. Det.	Teile Nr. Part No.	Benennung	Denomination
		Teile der DÜRKOPP 739- -201, -202, -206, -209	Parts of DÜRKOPP 739- -201, -202, -206, -209								
1	7391043	Lagerdeckel	Cap piece of the bearing	33	7391105	Nasenscheibe	Nose washer	69	7391126	Riemensch. kpl. (mit Pos. 40)	Pulley cpl. (with pos. 40)
2	7391045	Lagerdeckel	Cap piece of the bearing	34	7391108	Tellerfeder	Cup spring	69	7391187	Riemensch. kpl. (mit Pos. 40) für 1,6 mm Stichlänge	Pulley cpl. (with pos. 40) for 1,6 mm stitch length
3	7391054	Stehbolzen	Stud bolt	35	216103	6kt.-Mutter	Hexagonal nut	70	7391181	Riemenscheibe	Pulley
4	725520b	Federring	Spring ring	36	7391111	Antriebswelle	Driving shaft	71	7391189	Keilriemen	V-Belt
5	72042a	6kt.-Mutter	Hexagonal nut	37	7391113	Zahnrad kpl. (mit Pos. 11)	Gear wheel cpl. (with pos. 11)	72	7391188	Keilriemen (auf Pos. 43)	V-Belt (on pos. 43)
6	7391058	Rillenkula.	Deep groove ball bearing	38	7391116	Distanzscheibe	Distance washer				
7	7391060	Kupplungsbolzen	Coupling bolt	39	7391118	Kettenrad kpl. (mit Pos. 40)	Chain wheel cpl. (with pos. 40)				
8	7391061	Distanzhülse	Distance sleeve	40	223245	Gewindestift	Threaded stud				
9	7391062	Nadelkranz	Needle cage	41	7391122	Zahnrad kpl. (mit Pos. 42)	Gear wheel cpl. (with pos. 42)				
10	7391065	Lagerhülse kpl. (mit Pos. 11)	Bearing sleeve cpl. (with pos. 11)	42	21652	Gewindestift	Threaded stud				
11	223237	Gewindestift	Threaded stud	43	7391126	Riemensch. kpl. (mit Pos. 42)	Pulley cpl. (with pos. 42)				
12	7391071	Kettenrad	Chain wheel	44	7391131	Kette	Chain				
13	7391075	Stützring	Supporting ring	45	7391133	Antriebswelle	Driving shaft				
14	7391077	Zahnrad	Gear wheel	46	7391139	Gurtrad kpl. (mit Pos. 47)	Belt wheel cpl. (with pos. 47)				
15	7391079	Feder kpl. (mit Pos. 16)	Spring cpl. (with pos. 16)	47	2119665	Gewindestift	Threaded stud				
16	7391081	Zapfenschraube	Pilot screw	48	7391142	Behälter kpl. (mit Pos. 49, 50, 51, 54, 55, 56)	Tank cpl. (with pos. 49, 50, 51, 54, 55, 56)				
17	7391083	Welle	Shaft	49	7391143k	Behälter	Tank				
18	7391086	Stellkörper kpl. (best. aus Pos. 19, 22, 23, 24, 25, 26)	Regulating body cpl. (con. of pos. 19, 22, 23, 24, 25, 26)	50	211633	Schauglas	Sight glasse				
19	7391087	Stellkörper kpl. (mit Pos. 20 und 21)	Regulating body cpl. (with pos. 20 and 21)	51	21651	Gummiring	Rubber ring				
20		Watte	Mob	52	702229	Zyl.-Schraube	Cyl. head screw				
21	7391090	Scheibe	Washer	53	7441131	Federring	Spring ring				
22	216209	Gewindestift	Threaded stud	54	7441155	Verschl.-Kappe	Sealing cap				
23	7391092	Führungsplatte	Guide plate	55	902591	Zyl.-Schraube	Cyl. head screw				
24	7391096	Deckblech	Cover plate	56	P12155	Gummiring	Rubber ring				
25	7391097	Deckblech	Cover plate	57	7391151	Flansch	Flange				
26	380122	Senkschraube	Countersunk screw	58	240969	Senkschraube	Countersunk screw				
27	20456	Druckfeder	Pressure spring	59	7391159	Distanzhülse	Distance sleeve				
28	7391100	Kugel	Ball	60	MG4/6	Scheibe	Washer				
29	7391101k	Ring kpl. (mit Pos. 30)	Ring cpl. (with pos. 30)	61	KG73	Scheibe	Washer				
30	531464	Gewindestift	Threaded stud	62	7391161	Flanschlager	Flanged bearing				
31	7391103	Antriebsritzel	Driving gear	63	5571494b	Holzschraube	Wood screw				
32	7391107	Zahnrad	Gear wheel	64	557263	Scheibe	Washer				
				65	7205	Spannhülse	Clamping sleeve				
				66	7391169	Kupplungswelle	Coupling shaft				
				67	7391170	Hülse	Sleeve				
				68	7391177	Antriebsgurt	Driving belt				



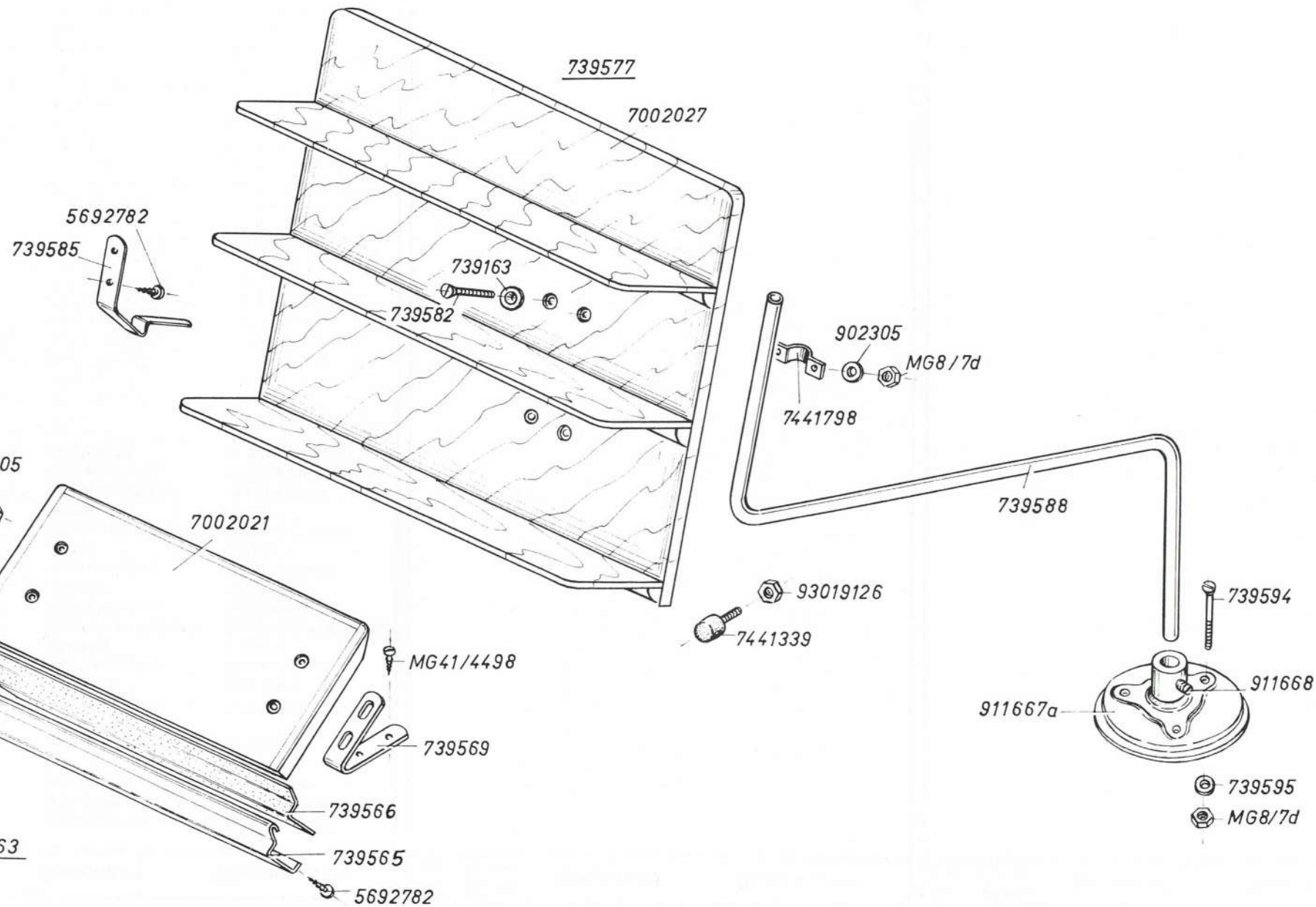
Klasse 739, Tafel 5 — Class 739, table 5

Tafel 5

Pos. Det.	Teile Nr. Part No.	Benennung	Denomination
		Besondere Teile der DÜRKOPP 739-201 und 739-202	Special parts of DÜRKOPP 739-201 and 739-202
		für Schnittabfälle:	for cuttings:
7394842		Abfallschacht an Tischplatte	Cuttings collector on table board
93059320		Bef.-Schraube zu 7394842	Fixing screw to 7394842
7394845		Leitblech zu 7394842	Guide plate to 7394842
702124		Bef.-Schraube zu 7394845	Fixing screw to 7394845
216425		Federscheibe zu 702124	Spring washer to 702124
241203a		Unterlegscheibe zu 702124	Washer to 702124
237202		Mutter zu 702124	Nut to 702124
913688		Stoffabfalltasche zu 7394842	Cuttings collecting bag to 7394842

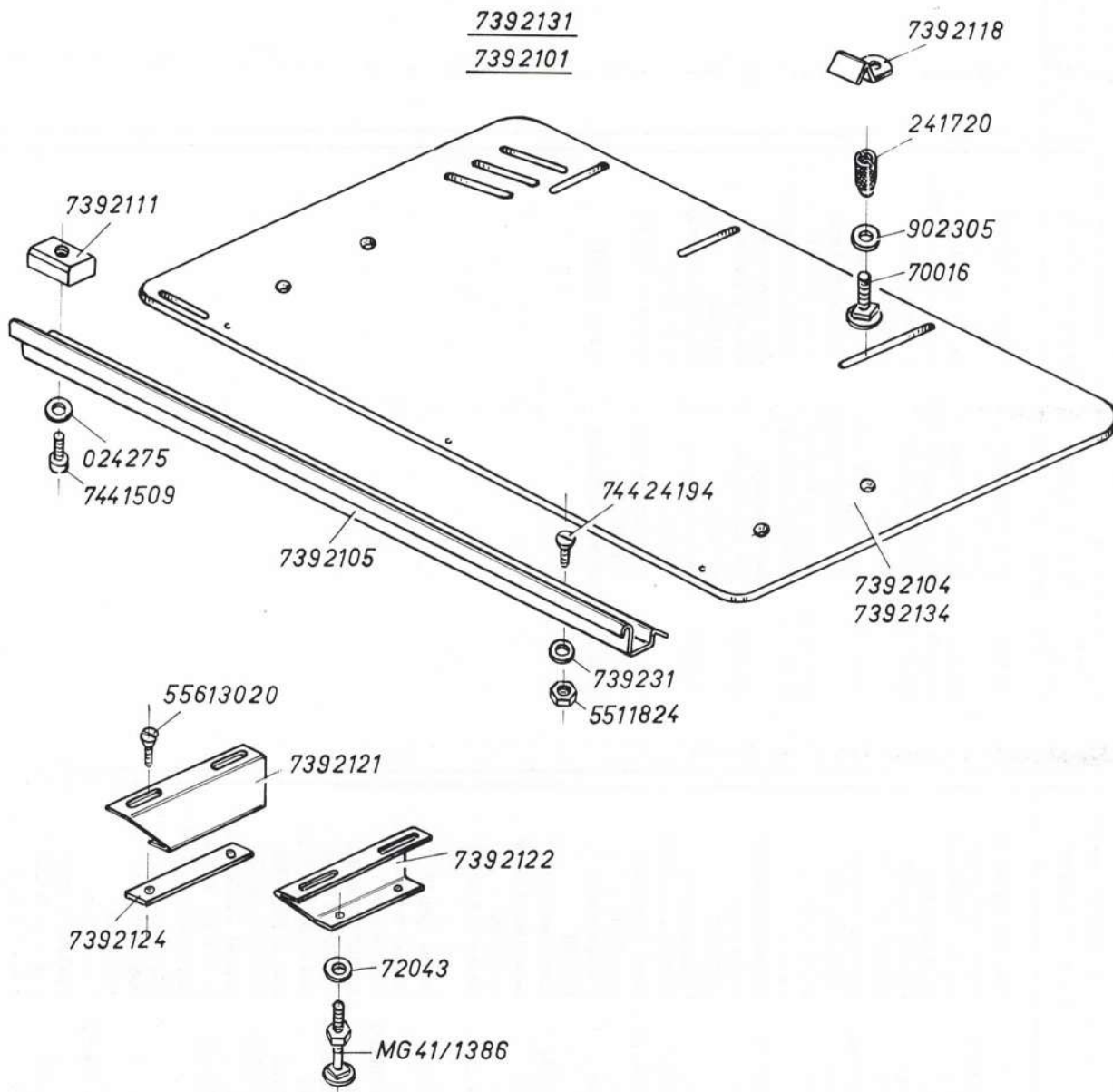
Pos. Det.	Teile Nr. Part No.	Benennung	Denomination

Pos. Det.	Teile Nr. Part No.	Benennung	Denomination



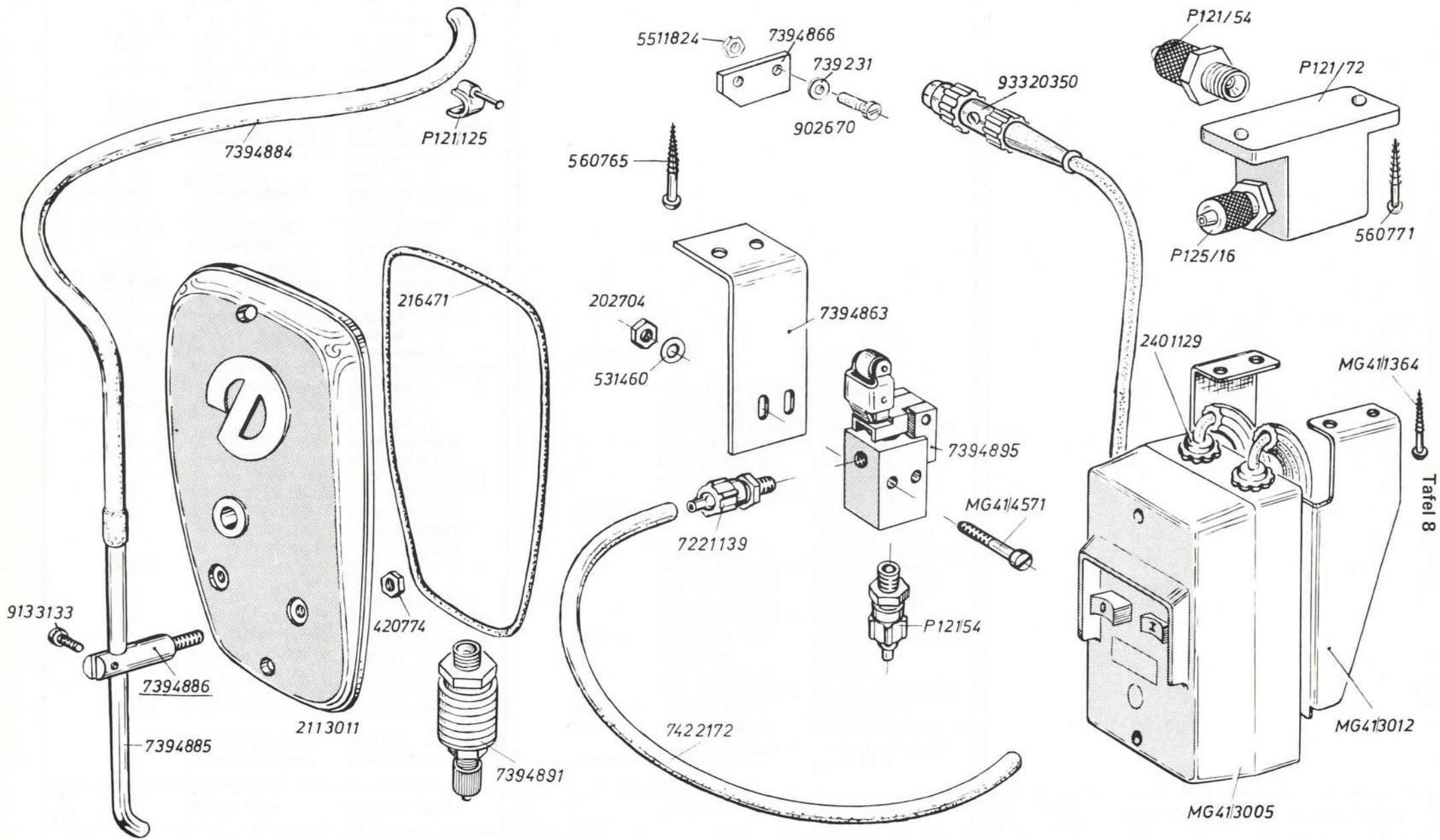
Tafel 6

Pos. Det.	Teile Nr. Part No.	Benennung	Denomination	Pos. Det.	Teile Nr. Part No.	Benennung	Denomination	Pos. Det.	Teile Nr. Part No.	Benennung	Denomination
	739561	Auflage vollst., best. aus je 1x739563 und 2x739569, je 4xMG41/4498, 739163, 739572, 902305, MG8/7d	Rest, cpl., consisting of each 1x 739563 and 2x 739569, each 4x MG41/4498, 739163, 739572, 902305, MG8/7d		902305	Unterlegscheibe zu 739582	Washer to 739582				
	739563	Auflage mit Anschlag, Gummimatte und Bef.-Schrauben	Rest with stopper, rubber mat and fixing screw		MG8/7d	Mutter zu 739582	Nut to 739582				
	7002021	Auflage	Rest		739585	Blattfeder an 7002027	Leaf spring on 7002027				
	739565	Anschlag zu 7002021	Stopper to 7002021		5692782	Bef.-Schraube zu 739585	Fixing screw to 739585				
	739566	Gummimatte in 739565	Rubber mat in 739565		7441339	Anschlag an Motor- Bef.-Platte (Oberteil)	Stopper on motor fixing plate (head)				
	5692782	Bef.-Schraube zu 739565 und 739566	Fixing screw to 739565 und 739566		93019126	Mutter zu 7441339	Nut to 7441339				
	739569	Winkel an Auflage und Tischplatte	Angle on rest and table board		911667a	Garntänderfuß mit Bef.-Schraube	Thread unwinder foot with fixing screw				
	MG41/4498	Bef.-Schraube zu 739569	Fixing screw to 739569		911668	Bef.-Schraube in 911667a	Fixing screw in 911667a				
	739163	Scheibe in 7002021	Washer in 7002021		739594	Senkschraube zu 911667a	Countersunk screw to 911667a				
	739572	Senkschraube zu 739163	Countersunk screw to 739163		739595	Unterlegscheibe zu 739594	Washer to 739594				
	902305	Unterlegscheibe zu 739572	Washer to 739572		MG8/7d	Mutter zu 739594	Nut to 739594				
	MG8/7d	Mutter zu 739572	Nut to 739572								
	739577	Ablage vollst., best. aus je 1x7002027, 739585, 739588, 911667a, 7441339, 93019126, je 2x 7441798, 5692782, je 3x739594, 739595 und 4x739163, 739582, 902305 und 7xMG8/7d	Place of deposit cpl., cons. of each 1x 7002027, 739585, 739588, 911667a, 7441339, 93019126, each 2x 7441798, 5692782, each 3x 739594, 739595 and 4x 739163, 739582, 902305 and 7xMG8/7d								
	7002027	Ablage	Place of deposit								
	739588	Haltearm zu 7002027	Supporting arm to 7002027								
	7441798	Bef.-Schelle zu 739588 an 7002027	Fixing clip to 739588 on 7002027								
	739163	Scheibe in 7002027	Washer in 7002027								
	739582	Bef.-Schraube zu 7441798 in 7002027	Fixing screw to 7441798 in 7002027								



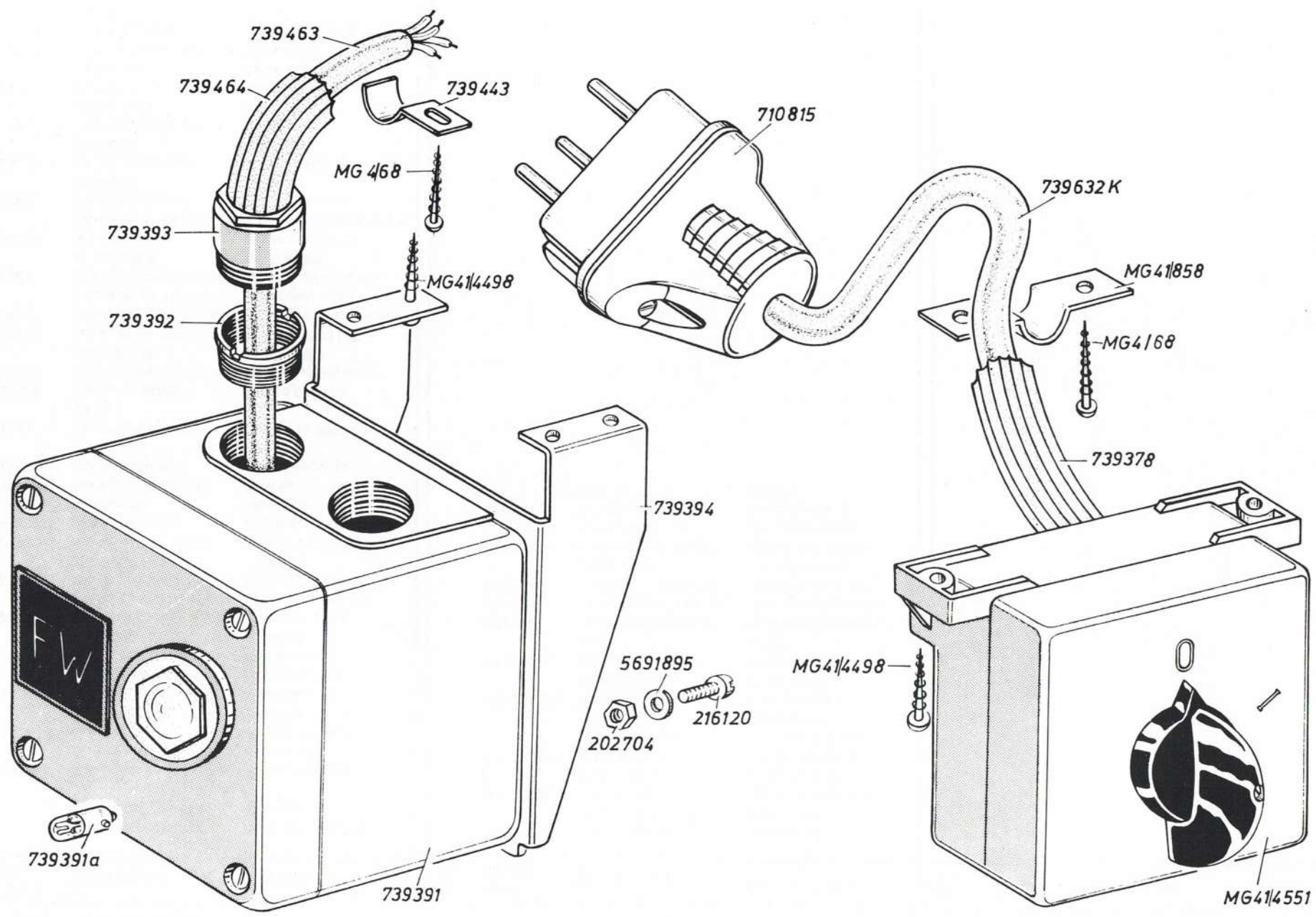
Tafel 7

Pos. Det.	Teile Nr. Part No.	Benennung	Denomination	Pos. Det.	Teile Nr. Part No.	Benennung	Denomination	Pos. Det.	Teile Nr. Part No.	Benennung	Denomination
		Besondere Teile der DÜRKOPP 739-1, -2	Special Parts of DÜRKOPP 739-1, -2								
7392101		Einlegetisch vollst., best. aus je 1x 7392103, 7392121, 7392122, 2x 7392124 und 4x 55613020, MG41/1386, 72043 (für 739-1)	Table for folding fabrics in templets cpl., cons. of each 1x 7392103, 7392121, 7392122, 2x 7392124 and 4x 55613020, MG41/1386, 72043 (for 739-1)	55613020		Bef.-Schraube zu 7392121 und 7392122	Fixing screw to 7392121 and 7392122				
				7392124		Leiste zu 55613020	Small rail to 55613020				
				MG41/1386		Schloßschraube zu 7392121 und 7392122	Carriage bolt to 7392121 and 7392122				
				72043		Unterlegscheibe zu MG41/1386	Washer to MG41/1386				
				7392131		Einlegetisch vollst., best. aus je 1x 7392121, 7392122, 7392133, 2x 7392124 und 4x 55613020, MG41/1386, 72043 (für 739-2)	Table for folding fabrics in templets cpl., cons. of each 1x 7392121, 7392122, 7392133, 2x 7392124 and 4x 55613020, MG41/1386, 72043 (for 739-2)				
7392103		Platte vollst., best. aus je 1x 7392104, 7392105, 7392111, 7441509, 024275, je 3x 74424194, 739231, 5511824 und 4x 70016, 241720, 902305, 7392118 (für 739-1)	Plate cpl., cons. of each 1x 7392104, 7392105, 7392111, 7441509, 024275, each 3x 74424194, 739231, 5511824 and 4x 70016, 241720, 902305, 7392118 (for 739-1)	7392133		Platte vollst., best. aus je 1x 7392105, 7392111, 7441509, 024275, 7392134, je 3x 74424194, 739231, 5511824 und 4x 70016, 241720, 902305, 7392118 (für 739-2)	Plate cpl., cons. of each 1x 7392105, 7392111, 7441509, 024275, 7392134, each 3x 74424194, 739231, 5511824 and 4x 70016, 241720, 902305, 7392118 (for 739-2)				
7392104		Platte	Plate	7392134		Platte	Plate				
7392105		Führungsschiene auf 7392104 und 7392134	Guide rail on 7392104 and 7392134								
74424194		Bef.-Schraube zu 7392105	Fixing screw to 7392105								
739231		Unterlegscheibe zu 74424194	Washer to 74424194								
5511824		Mutter zu 74424194	Nut to 74424194								
7392111		Anschlag in 7392105 und 7392134	Stopper in 7392105 and 7392134								
7441509		Bef.-Schraube zu 7392111	Fixing screw to 7392111								
024275		Unterlegscheibe zu 7441509	Washer to 7441509								
70016		Flachkopfschraube zu 7392104 und 7392134	Flat head screw to 7392104 and 7392134								
241720		Rändelmutter zu 70016	Knurled nut to 70016								
902305		Unterlegscheibe zu 70016	Washer to 70016								
7392118		Anschlag zu 70016	Stopper to 70016								
7392121		Stütze links, an 7392104 und 7392134	Left support on 7392104 and 7392134								
7392122		Stütze rechts, an 7392104 und 7392134	Right support on 7392104 and 7392134								



Tafel 8

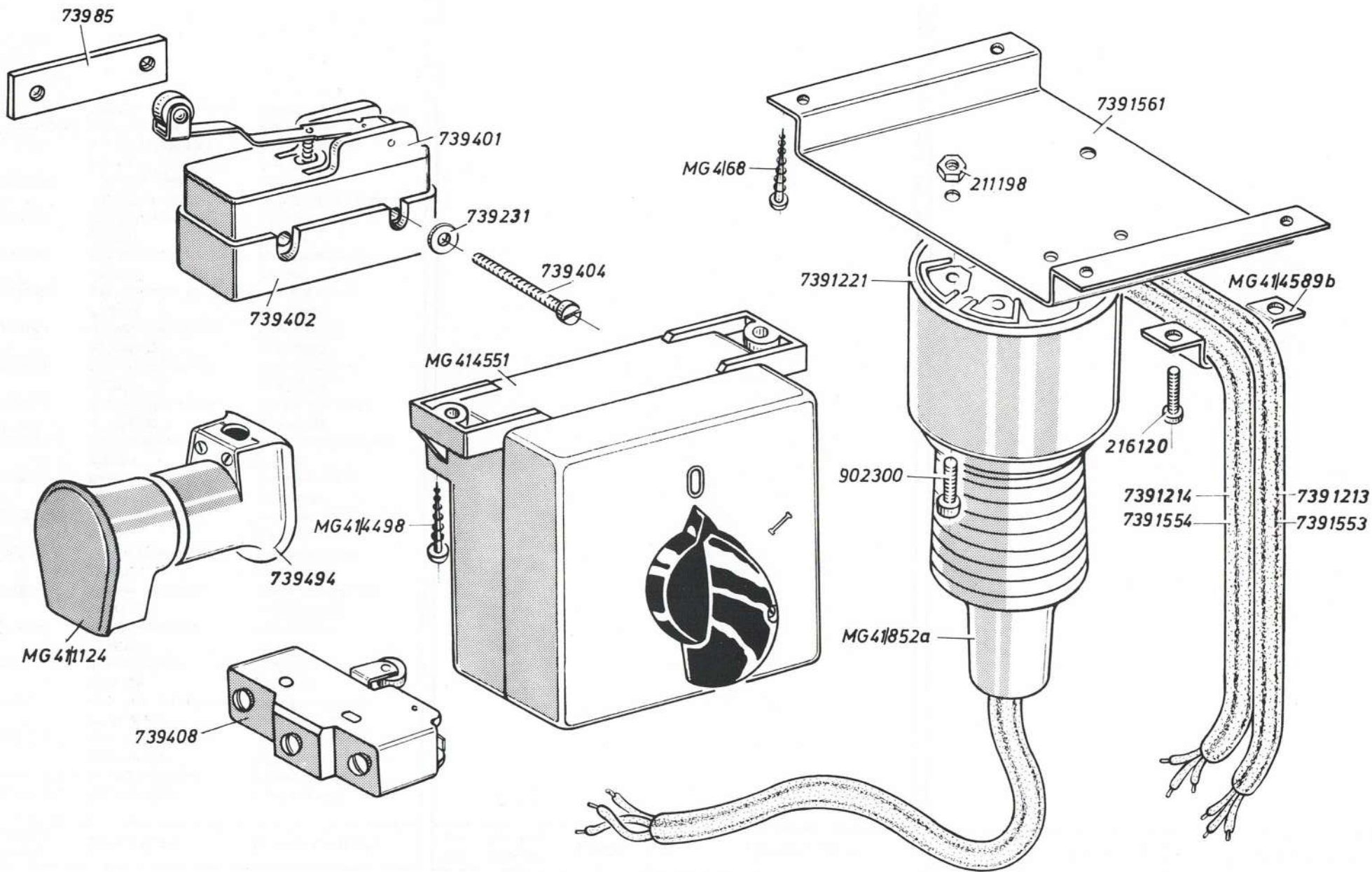
Pos. Det.	Teile Nr. Part No.	Benennung	Denomination	Pos. Det.	Teile Nr. Part No.	Benennung	Denomination	Pos. Det.	Teile Nr. Part No.	Benennung	Denomination
		Teile zum Wegblasen von Schnittabfällen	Parts to Blow Off Cuttings								
2113011		Kopfdeckel mit Gummiring	Face cover with rubber ring	2401129		Würgenippel zu MG41/3005	Twist nipple to MG41/3005				
216471		Gummiring zu 2113011	Rubber ring to 2113011	93320350		Stecker, 3polig zu MG41/3005	3-pole contact plug to MG41/3005				
7394884		Schlauch	Flexible tube	MG41/3012		Halteblech zu MG41/3005 an Tischplatte	Supporting plate to MG41/3005 on table board				
7394885		Düse an 7394884	Nozzle on tube	MG41/1364		Bef.-Schraube zu MG41/3012	Fixing screw to MG41/3012				
P121125		Plastikschelle zu 7394884	Plastic clip to 7394884	P12172		Schlauchanschluß- bock	Tube connection stand				
7394886		Klemmstück mit Schraube und Mutter	Clamping piece with screw and nut	P12154		Schlauchverschraubung	Hose coupling screw				
9133133		Klemmschraube zu 7394886	Clamping screw to 7394886	P12516		Schlauchverschraubung	Hose coupling screw				
420774		Mutter auf 7394886	Nut on 7394886	P12154		Dichtring zu P12172 (ohne Abb.)	Gasket to P12172 (not illustrated)				
7394895		3/2-Wege-Rollen- hebelventil	3/2-directional control valve (roll lever)	P12176		Dichtring zu P12154 (ohne Abb.)	Gasket to P12154 (not illustrated)				
7394866		Nocken zu 7394895	Cam to 7394866	560771		Bef.-Schraube zu P12172	Fixing screw to P12172				
902670		Bef.-Schraube zu 7394866	Fixing screw to 7394866								
739231		Unterlegscheibe zu 902670	Washer to 902670								
5511824		Mutter zu 902670	Nut to 902670								
7221139		Schlauchverschraubung zu 7394895	Hose coupling screw to 7394895								
7422172		Schlauch zu 7221139	Hose to 7221139								
7394891		Selbstsperrende Schnell- kupplung zu 7422172	Self locking rapid action hose coupling to 7422172								
P12154		Schlauchverschraubung an 7394895	Hose coupling screw on 7394895								
7394863		Bef.-Winkel zu 7394895 an Tischplatte	Angle bracket to 7394895 on table board								
560765		Bef.-Schraube zu 7394863	Fixing screw to 7394863								
MG41/4571		Bef.-Schraube zu 7394863	Fixing screw to 7394863								
531460		Unterlegscheibe zu MG41/4571	Washer to MG41/4571								
202704		Mutter zu MG41/4571	Nut to MG41/4571								
MG41/3005		Motorschuttschalter (für Quick-Stop- Motor)	Protective motor switch (for Quick-Stop- Motor)								



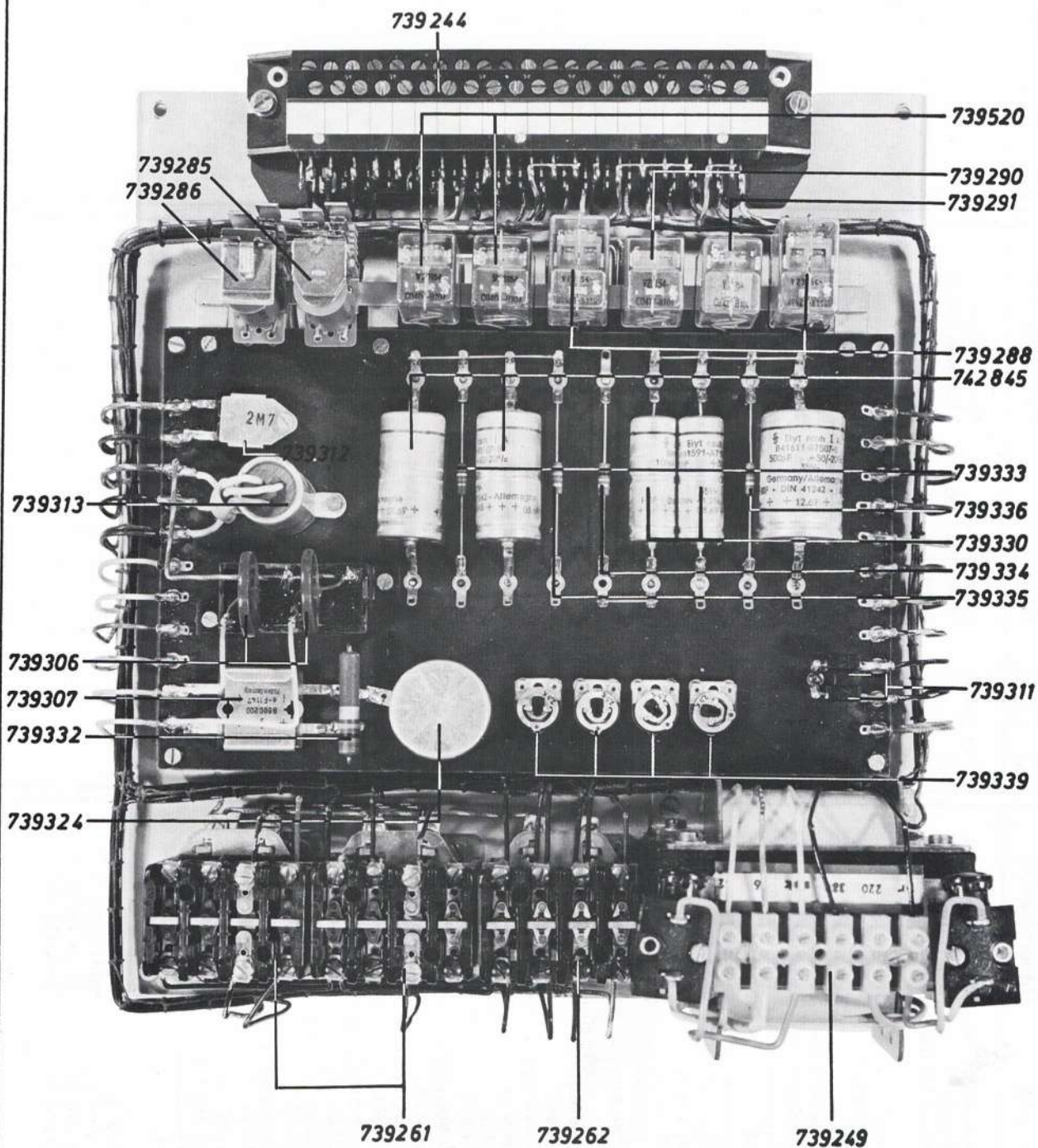
Pos. Det.	Teile Nr. Part No.	Benennung	Denomination
	MG41/4551	Hauptschalter	Main switch
	MG41/4498	Bef.-Schraube zu MG41/4551	Fixing screw to MG41/4551
	739632k	Anschlußleitung zu MG41/4551	Connecting cable to MG41/4551
	739378	Hebi-Flex-Schlauch zu 739632k	Hebi-Flex hose to 739632k
	MG41/858	Rohrschelle zu 739632k	Pipe clip to 739632k
	MG4/68	Bef.-Schraube zu MG41/858	Fixing screw to MG41/858
	710815	Stecker, 3polig zu 739632k	3-pole contact plug to 739632k
	739391	Leucht-Druckknopf- taster	Luminous push button contact
	739391a	Glühlampe zu 739391	Filament lamp to 739391
	739392	Reduzierring zu 739391	Reducer ring to 739391
	739393	Kabelverschraubung zu 739392	Cable screwed union to 739392
	739463	Anschlußleitung zu 739391	Connecting cable to 739391
	739464	Hebi-Flex-Schlauch zu 739463	Hebi-Flex-hose to 739463
	739443	Rohrdrachtschelle zu 739463	Pipe wire clip to 739463
	MG4/68	Bef.-Schraube zu 739443	Fixing screw to 739443
	739394	Bef.-Winkel zu 739391	Angle bracket to 739391
	216120	Bef.-Schraube zu 739391 an 739394	Fixing screw to 739391 on 739394
	5691895	Unterlegscheibe zu 216120	Washer to 216120
	202704	Mutter zu 216120	Nut to 216120
	MG41/4498	Bef.-Schraube zu 739394 an Tischplatte	Fixing screw to 739394 on table board

Pos. Det.	Teile Nr. Part No.	Benennung	Denomination

Pos. Det.	Teile Nr. Part No.	Benennung	Denomination



Pos. Det.	Teile Nr. Part No.	Benennung	Denomination	Pos. Det.	Teile Nr. Part No.	Benennung	Denomination	Pos. Det.	Teile Nr. Part No.	Benennung	Denomination
		Elektrische Ausrüstung für DÜRKOPP 739-201 und 739-202	Electrical Equipment for DÜRKOPP 739-201 and 739-202								
	MG41/4551	Schalter	Switch		739401	Basisschalter an 73956 bzw. 739611 (Tafel 4)	Micro switch on 73956 resp. 739611 (Table 4)				
	MG41/4498	Bef.-Schraube zu MG41/4551	Fixing screw to MG41/4551		739402	Abdeckkappe zu 739401	Cap to 739401				
	7391561	Bef.-Winkel für Steck- dose, an Tischplatte	Angle bracket for socket, on table board		739404	Bef.-Schraube zu 739401 und 739402	Fixing screw to 739401 and 739402				
	MG4/68	Bef.-Schraube zu 7391561	Fixing screw to 7391561		739231	Unterlegscheibe zu 739404	Washer to 739404				
	7391221	Perilexsteckdose zu 7391561	Perilex-socket to 7391561		73985	Bef.-Blech zu 739404	Fixing plate to 739404				
	902300	Bef.-Schraube zu 7391221	Fixing screw to 7391221								
	211198	Mutter zu 902300	Nut to 902300								
	MG41/4589b	Rohrschelle an 7391561	Pipe clip on 7391561								
	216120	Bef.-Schraube zu MG41/4589b	Fixing screw to MG41/4589b								
	7391213	Ölflexleitung vom Steuergerät zu MG41/4551 (für 739-201)	Oilflex cable from control unit to MG41/4551 (for 739-201)								
	7391553	Ölflexleitung vom Steuergerät zu MG41/4551 (für 739-202)	Oilflex cable from control unit to MG41/4551 (for 739-202)								
	7391214	Ölflexleitung von 7391221 zu MG41/4551 (für 739-201)	Oilflex cable from 7391221 to MG41/4551 (for 739-201)								
	7391554	Ölflexleitung von 7391221 zu MG41/4551 (für 739-202)	Oilflex cable from 7391221 to MG41/4551 (for 739-202)								
	MG41/852a	Perilexstecker zu 7391221	Perilex-plug to 7391221								
	MG41/1124	Stecker	Contact plug								
	739494	Kupplung zu MG41/1124	Coupling to MG41/1124								
	739408	Basisschalter an 73982 (Tafel 3)	Micro switch on 73982 (Table 3)								

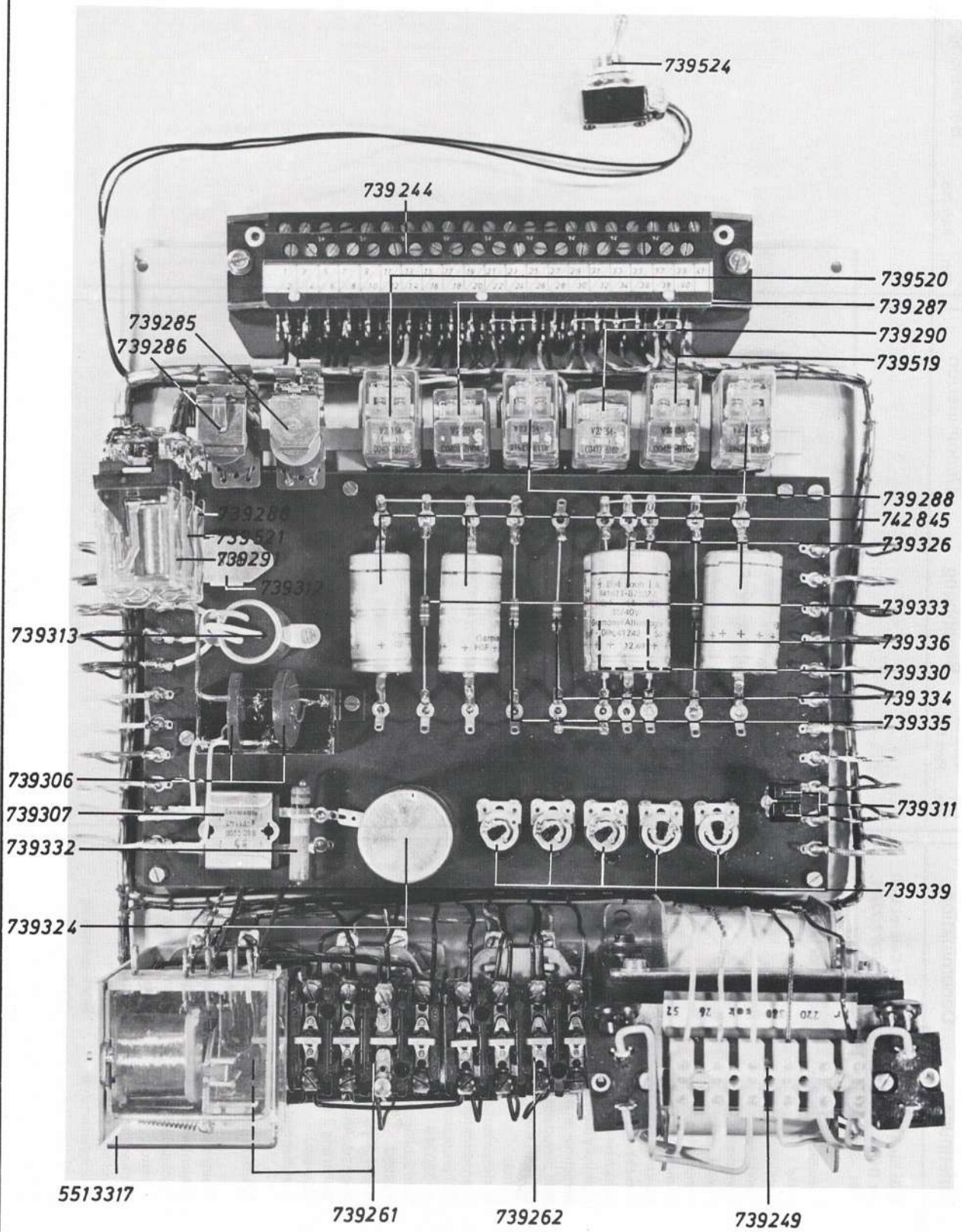


Tafel 11

Pos. Det.	Teile Nr. Part No.	Benennung	Denomination
		Teile für Steuergerät der DÜRKOPP 739-1, -201, -2, -202	Parts of Control Unit of DÜRKOPP 739-1, -201, -2, -202
	739244	Lötschraubklemm- leiste	Connector block
	739285	Rundrelais	Relay
	739286	Rundrelais	Relay
	739288	Kammrelais	Relay
	739290	Kammrelais	Relay
	739291	Kammrelais	Relay
	739520	Kammrelais	Relay
	742845	Elektrolytkondensator	Electrolytic capacitor
	739333	Schichtwiderstand	Carbon layer resistor
	739336	Schichtwiderstand	Carbon layer resistor
	739330	Elektrolytkondensator	Electrolytic capacitor
	739334	Schichtwiderstand	Carbon layer resistor
	739335	Schichtwiderstand	Carbon layer resistor
	739311	Silizium-Kleingleich- richter	Small area silicon rectifier
	739339	Einlötpotentiometer	Potentiometer
	739249	Transormator	Transformer
	739250	Sicherungsschalter zu 739249	Fuse holder to 739249
	739251	Schraubkappe zu 739250	Fuse carrier to 739250
	739253	Sicherung 6,3 Amp. träge (o. Abb.)	Slow fuse 6,3 A (not illustrated)
	739253a	Sicherung 2 Amp. träge (o. Abb.)	Slow fuse 2 A (not illustrated)
	739262	Gleichstromluftschütz	D.C. energized contactor
	739261	Gleichstromluftschütz	D.C. energized contactor
	739324	Elektrolytkondensator	Electrolytic capacitor
	739332	Schichtwiderstand	Carbon layer resistor
	739307	Flachgleichrichter	Selen rectifier
	739306	Varistor	Varistor
	739313	Funkenlösch- kondensator	Spark-quenching diode
	739312	Löschgleichrichter	Spark-quenching rectifier

Pos. Det.	Teile Nr. Part No.	Benennung	Denomination

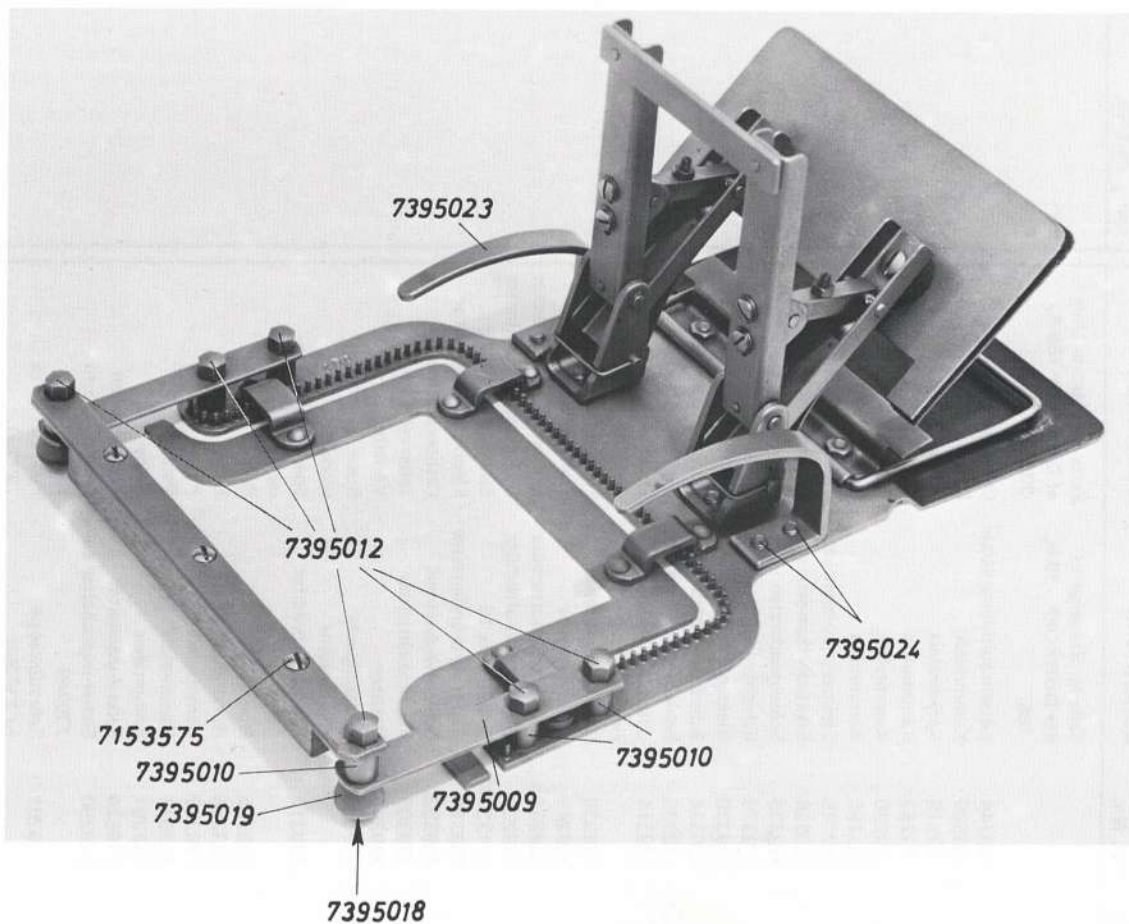
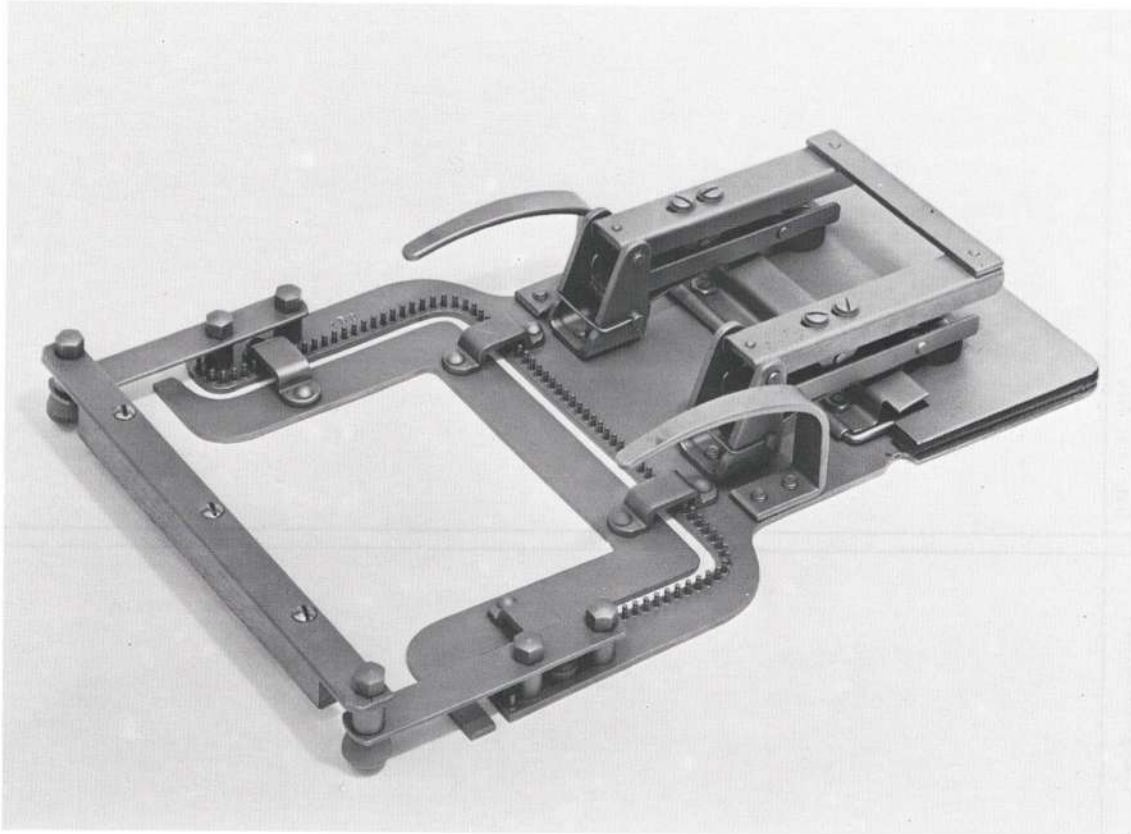
Pos. Det.	Teile Nr. Part No.	Benennung	Denomination



Tafel 12

Pos. Det.	Teile Nr. Part No.	Benennung	Denomination	Pos. Det.	Teile Nr. Part No.	Benennung	Denomination	Pos. Det.	Teile Nr. Part No.	Benennung	Denomination
		Teile für Steuergerät der DÜRKOPP 739-6, -206	Parts for Control Unit of DÜRKOPP 739-6, -206								
	739244	Lötschraubklemmleiste	Connector block								
	739520	Kammrelais	Relay								
	739519	Kammrelais	Relay								
	739287	Kammrelais	Relay								
	739290	Kammrelais	Relay								
	739288	Kammrelais	Relay								
	742845	Elektrolytkondensator	Electrolytic capacitor								
	739326	Elektrolytkondensator	Electrolytic capacitor								
	739333	Schichtwiderstand	Carbon layer resistor								
	739336	Schichtwiderstand	Carbon layer resistor								
	739330	Elektrolytkondensator	Electrolytic capacitor								
	739334	Schichtwiderstand	Carbon layer resistor								
	739335	Schichtwiderstand	Carbon layer resistor								
	739311	Silizium-Kleingleich- richter	Small area silicon rectifier								
	739339	Einlötpotentiometer	Potentiometer								
	739249	Transformator	Transformer								
	739262	Gleichstromluftschütz	D.C. energized contactor								
	739261	Gleichstromluftschütz	D.C. energized contactor								
	5513317	Schaltrelais 15	Switching relay 15								
	739324	Elektrolytkondensator	Electrolytic capacitor								
	739332	Schichtwiderstand	Carbon layer resistor								
	739307	Flachgleichrichter	Selen rectifier								
	739306	Varistor	Varistor								
	739313	Funkenlösch- kondensator	Spark-quenching diode								
	739312	Löschgleichrichter	Spark-quenching rectifier								
	739285	Rundrelais	Relay								
	739286	Rundrelais	Relay								
	739288	Kammrelais	Relay								
	739521	Kammrelais	Relay								
	739291	Kammrelais	Relay								
	739524	Kipp-Ausschalter	Toggle switch								
	739250	Sicherungsschalter zu 739249	Fuse holder to 739249								
	739251	Schraubkappe zu 739250	Fuse carrier to 739250								
	739253	Sicherung 6,3 Amp. träge (o. Abb.)	Slow fuse 6,3 A (not illustrated)								
	739253a	Sicherung 2 Amp. träge (o. Abb.)	Slow fuse 2 A (not illustrated)								

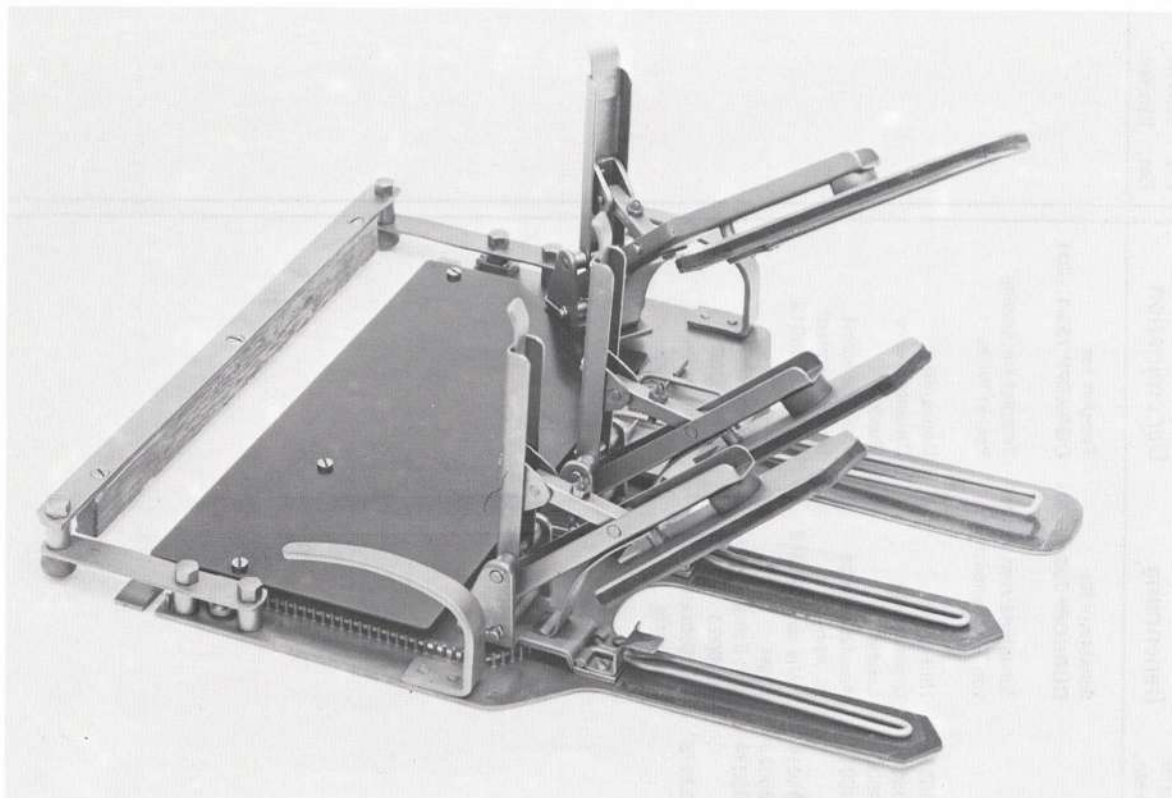
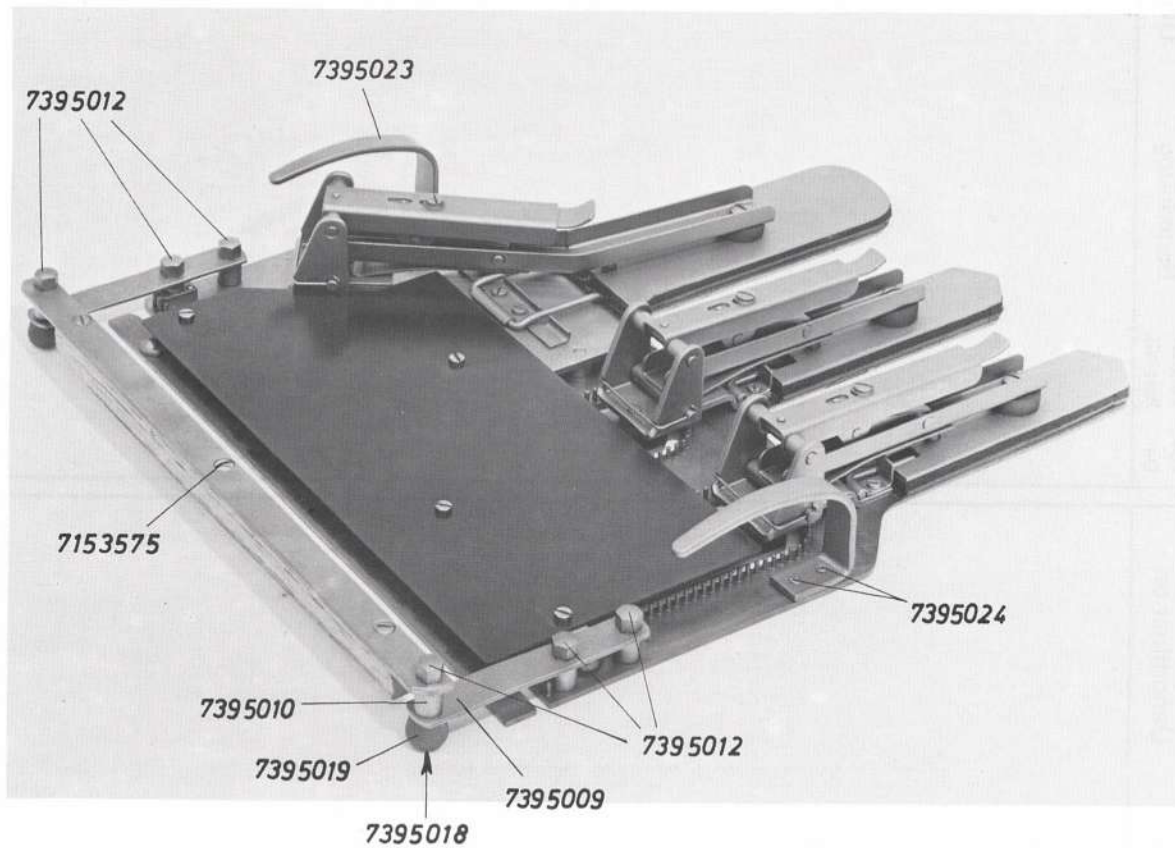
Tafel 13



Pos. Det.	Teile Nr. Part No.	Benennung	Denomination
		Schablone für DÜRKOPP 739-1, -201	Templet for DÜRKOPP 739-1, -201
		Schablone zum Nähen von Taschenpatten	Templet for Sewing Pocket Welts
7395012		Hutmutter	Dome nut
7395010		Distanzhülse	Distance sleeve
7395009		Lasche	Shackle
7395018		Ansatzschraube (o. Abb.)	Shoulder screw (not illustrated)
7395019		Rolle zu 7395018	Roll to 7395018
7395023		Bügel	Bow
7395024		Bef.-Schraube zu 7395023	Fixing screw to 7395023
7153575		Bef.-Schraube zu Holzleiste	Fixing screw to wood border

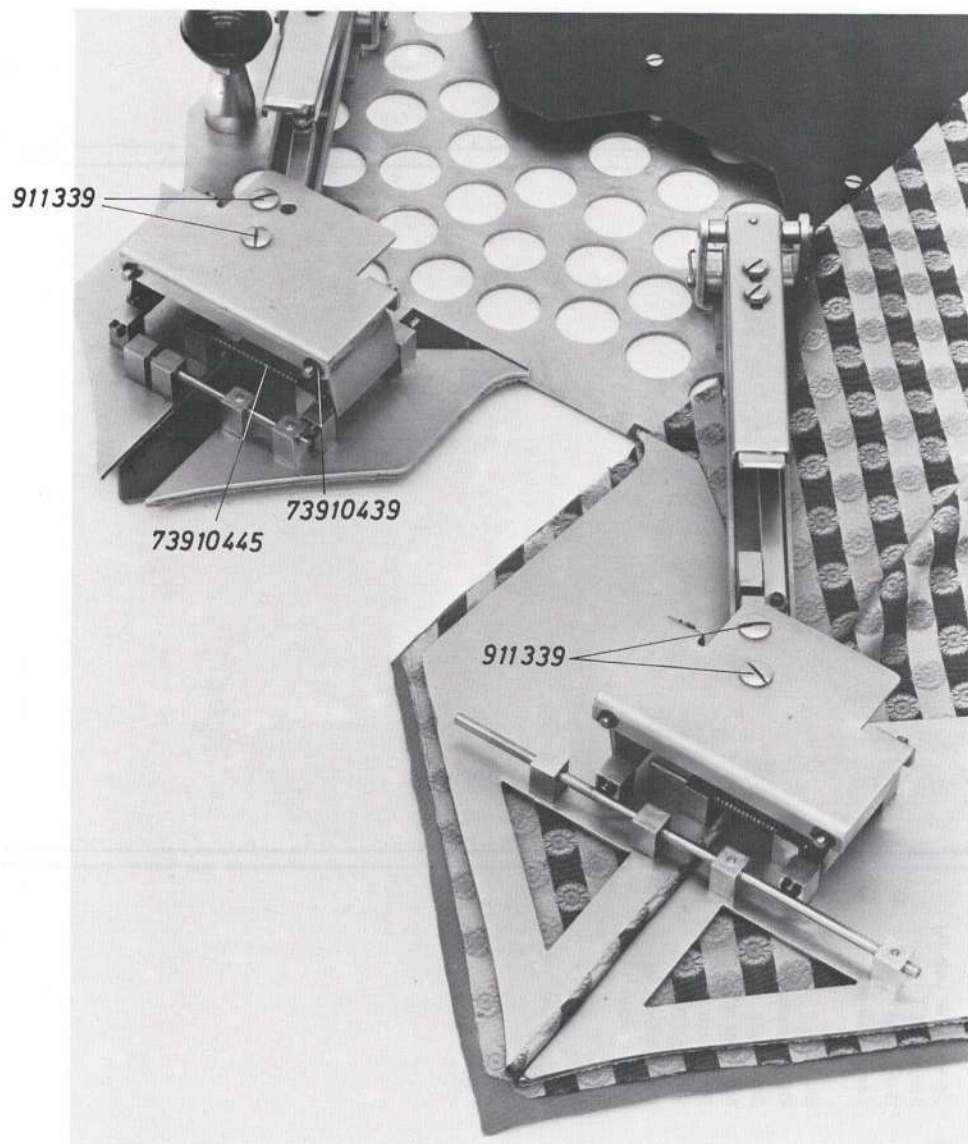
Pos. Det.	Teile Nr. Part No.	Benennung	Denomination

Pos. Det.	Teile Nr. Part No.	Benennung	Denomination



Tafel 14

Pos. Det.	Teile Nr. Part No.	Benennung	Denomination	Pos. Det.	Teile Nr. Part No.	Benennung	Denomination	Pos. Det.	Teile Nr. Part No.	Benennung	Denomination
		Schablone für DÜRKOPP 739-1, -201	Templet for DÜRKOPP 739-1, -201								
		Schablone zum Nähen von Strippen und Hosenbund- verlängerungen	Templet for Sewing Strips and Trousers Waistband Lengthenings								
7395009		Lasche	Shackle								
7395010		Distanzhülse	Distance sleeve								
7395012		Hutmutter	Dome nut								
7395018		Ansatzschraube (o. Abb.)	Shoulder screw (not illustrated)								
7395019		Rolle zu 7395018	Roll to 7395018								
7153575		Bef.-Schraube zu Holzleiste	Fixing screw to wood border								
7395023		Bügel	Bow								
7395024		Bef.-Schraube zu 7395023	Fixing screw to 7395023								

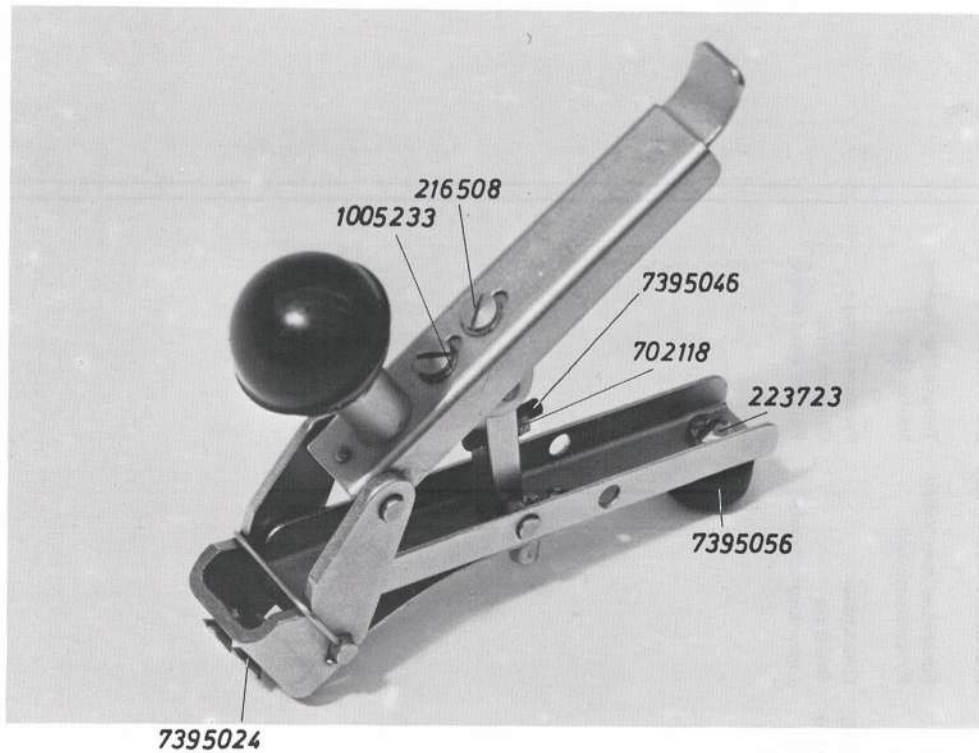


Tafel 15

Pos. Det.	Teile Nr. Part No.	Benennung	Denomination
		Schablone für DÜRKOPP 739-2, -202	Templet for DÜRKOPP 739-2, -202
		Schablone zum Nähen Krawattenspitzen	Templet for Sewing Nectie Tips
73910445		Druckfeder	Pressure spring
73910439		Greifring	Gripping ring
911339		Linsenkopfschraube	Fillister head screw

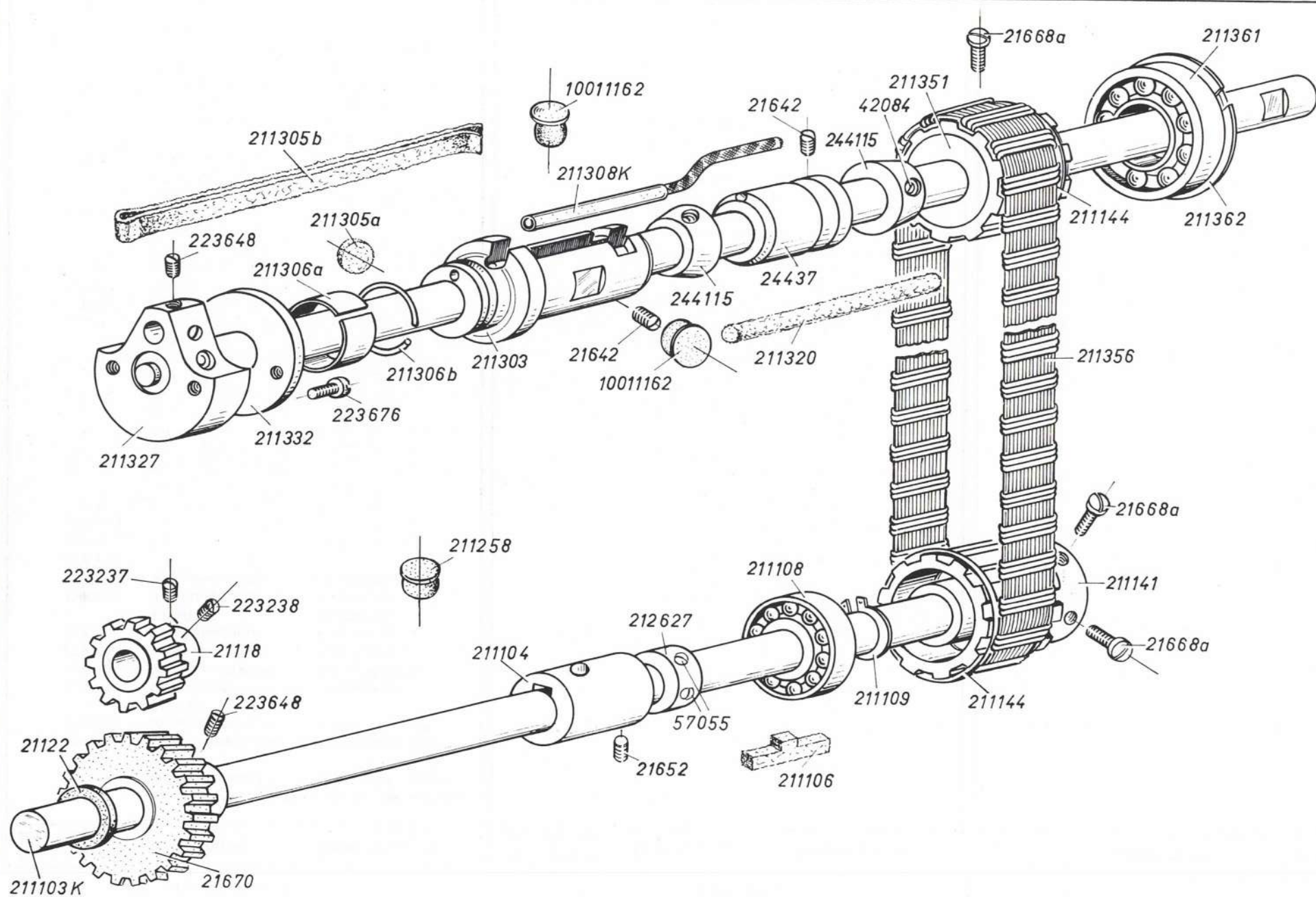
Pos. Det.	Teile Nr. Part No.	Benennung	Denomination

Pos. Det.	Teile Nr. Part No.	Benennung	Denomination



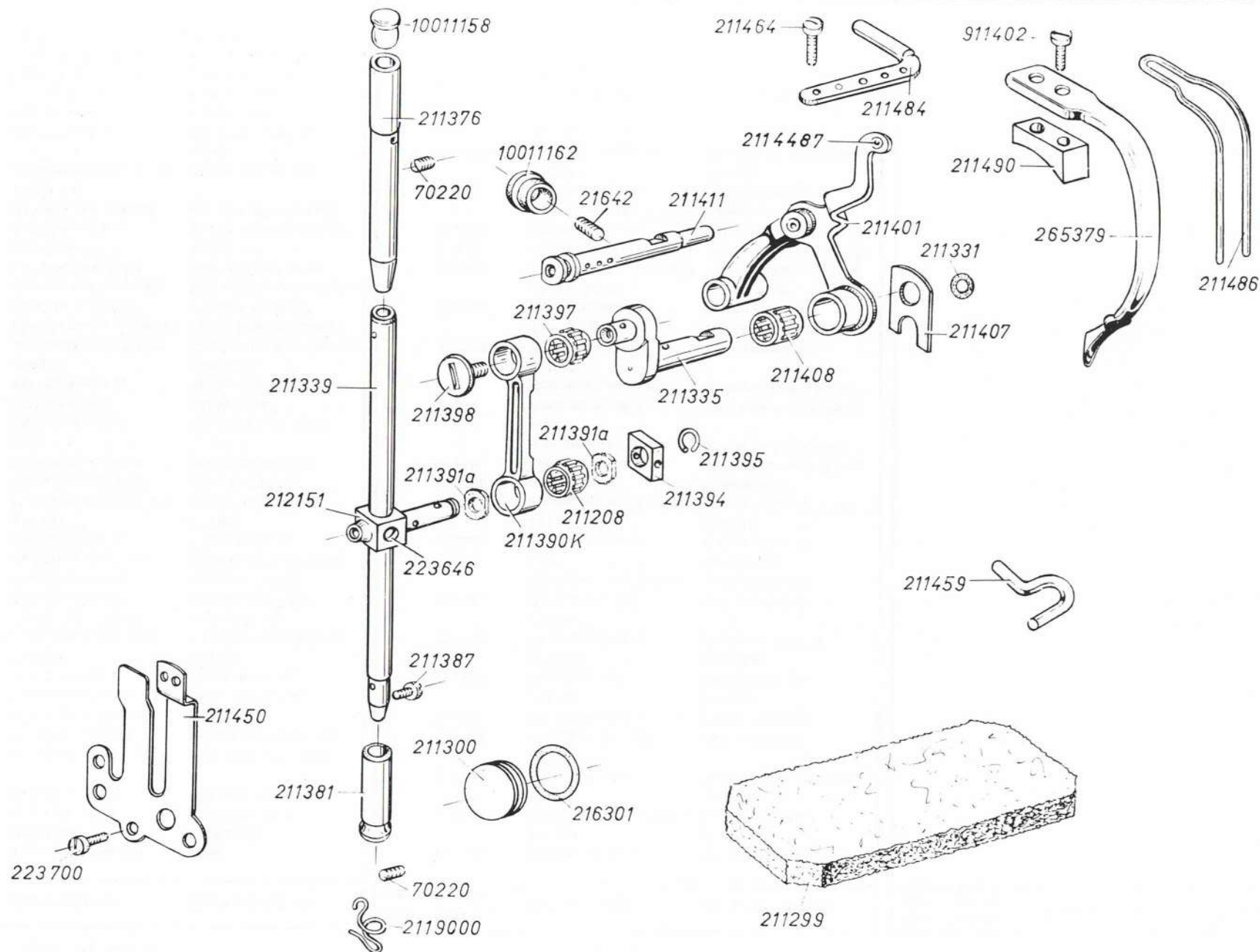
Tafel 16

Pos. Det.	Teile Nr. Part No.	Benennung	Denomination	Pos. Det.	Teile Nr. Part No.	Benennung	Denomination	Pos. Det.	Teile Nr. Part No.	Benennung	Denomination
		Spanneinrichtungsteile für alle Schablonen	Parts for Clamp arrange- ment for all templets								
	216508	Linsenkopfschraube	Fillister head screw								
	1005233	Unterlegscheibe zu 216508	Washer to 216508								
	7395046	Gewindestift	Threaded stud								
	702118	Mutter zu 7395046	Nut to 7395046								
	7395056	Druckstück	Thrust piece								
	223723	Bef.-Schraube zu 7395056	Fixing screw to 7395056								
	7395024	Bef.-Schraube zu Spanneinrichtung	Fixing screw to clamp arrangement								



Tafel 17

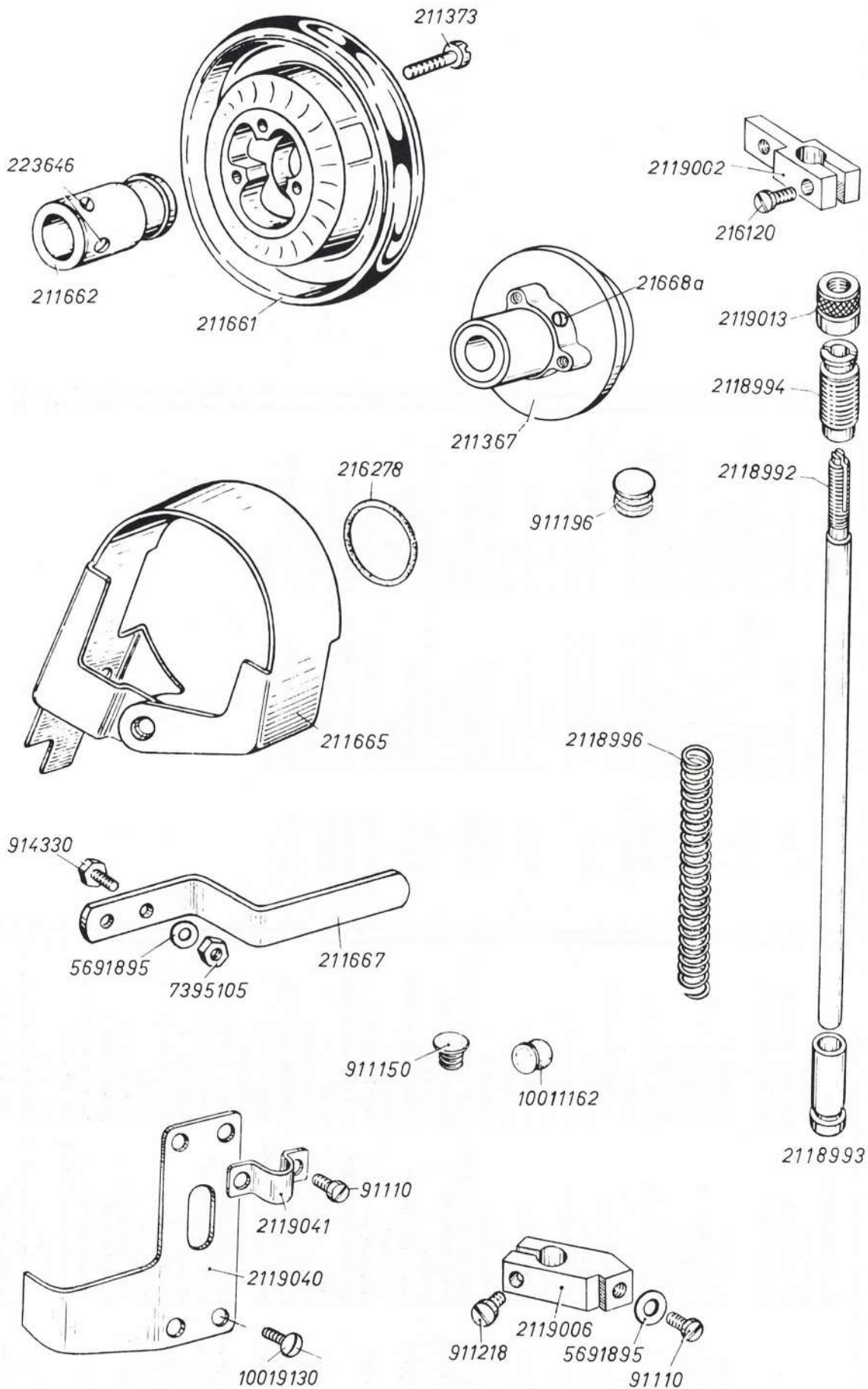
Pos. Det.	Teile Nr. Part No.	Benennung	Denomination	Pos. Det.	Teile Nr. Part No.	Benennung	Denomination	Pos. Det.	Teile Nr. Part No.	Benennung	Denomination
		Maschinen-Oberteil DÜRKOPP 211-10-5, -11-5 211-20-5, -21-5	Head DÜRKOPP 211-10-5, -11-5 211-20-5, -21-5								
211765		Armwelle mit Kurbel	Arm shaft with crank	211362		Sicherungsring zu	Circlip to				
223648		Kurbelzapfen-Bef.- Schraube in 211765	Crank pin fixing screw in 211765	211361			211361				
211332		Ring zu Armwelle	Ring to arm shaft	211103k		Unterwelle mit Öldocht	Lower shaft with oil wick				
223676		Bef.-Schraube zu 211332	Fixing screw to 211332	211104		Lagerbuchse mit Filzteil	Bearing bush with felt				
211303		Armwellenlager, vorn	Front armshaft bearing	211106		Filzteil zu 211104	Felt to 211104				
211305a		Filzteil zu 211303	Felt to 211303	21652		Bef.-Schraube zu 211104	Fixing screw to 211104				
211305b		Ölfilz zu 211303	Oil felt to 211303	211108		Kugellager auf 211103k	Ball bearing on 211103k				
211306a		Ring zu 211305b	Ring to 211305b	211109		Sicherungsring zu 211108	Circlip to 211108				
211306b		Federring zu 211306a	Spring ring to 211306a	211141		Gurtrad mit Bef.- Schrauben und Spreng- ring	Belt wheel with fixing screws and spring rings				
21642		Bef.-Schraube zu 211303	Fixing screw to 211303	21668a		Bef.-Schraube zu 211141	Fixing screw to 211141				
211308k		Kunststoffschlauch mit Öldocht, zu 211303	Plastic tube with oil wick, to 211303	211144		Sprengring zu 211141	Spring ring to 211141				
10011162		Verschlußkappe im Arm	Sealing cap in arm	211356		Antriebsgurt	Driving belt				
244115		Stellring mit Bef.- Schraube, vorn	Set collar with front fixing screw	21118		Zahnrad mit Bef.- Schrauben auf Greifer- welle *	Gear wheel with fixing screws on hook shaft *				
42084		Bef.-Schraube zu 244115	Fixing screw to 244115	21670		Zahnrad mit Bef.- Schrauben, auf Unter- welle *	Gear wheel with fixing screws on lower shaft *				
24437		Armwellenlager, Mitte	Centric armshaft bearing	223237		Bef.-Schraube zu 21118 (spitz)	Fixing screw to 21118 (pointed)				
21642		Bef.-Schraube zu 24437	Fixing screw to 24437	223238		Bef.-Schraube zu 21118 (flach)	Fixing screw to 21118 (flat)				
211320		Öldocht zu 24437	Oil wick to 24437	223648		Bef.-Schraube zu 21670	Fixing screw to 21670				
211351		Gurtrad auf Armwelle, mit Ring und Bef.- Schrauben	Belt wheel on arm shaft, with ring and fixing screws	21122		Filzring auf Unterwelle	Felt ring on lower shaft				
21668a		Bef.-Schraube zu 211351 und 211367 (Tafel 23)	Fixing screw to 211351 and 211367 (Table 23)	212627		Stellring mit Bef.- Schrauben auf 211103k	Set collar with fixing screws on 211103k				
211144		Sprengring auf Gurtrad	Spring ring on belt wheel	57055		Bef.-Schraube zu 212627	Fixing screw to 212627				
244115		Stellring mit Bef.- Schraube, hinten	Set collar with rear fixing screw	211258		Verschlußkappe in Fundamentplatte	Sealing cap in base plate				
42084		Bef.-Schraube zu 244115	Fixing screw to 244115								
211361		Kugellager auf Arm- welle	Ball bearing on arm- shaft								
						* nur zusammen lieferbar	* to be delivered together only				



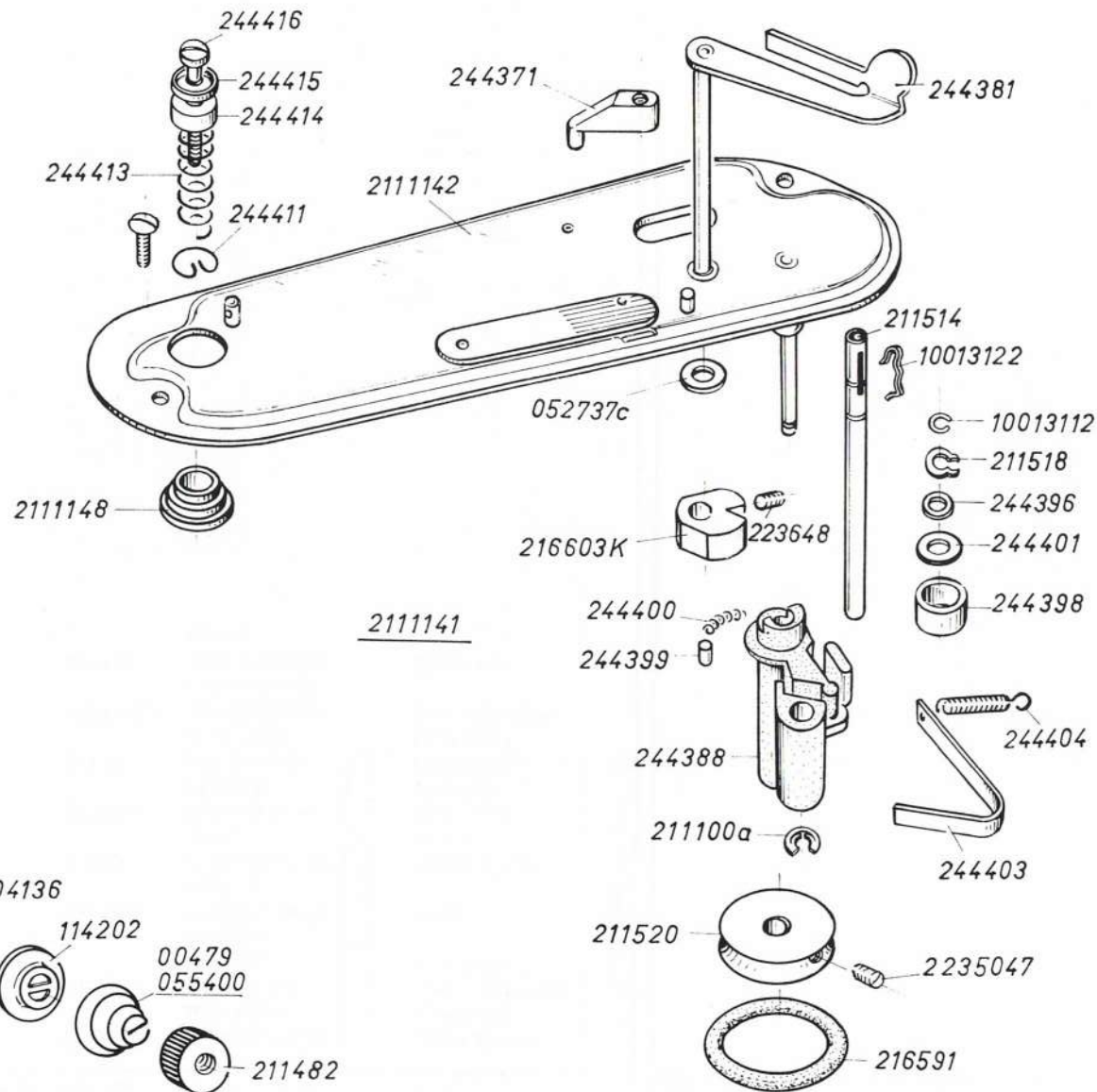
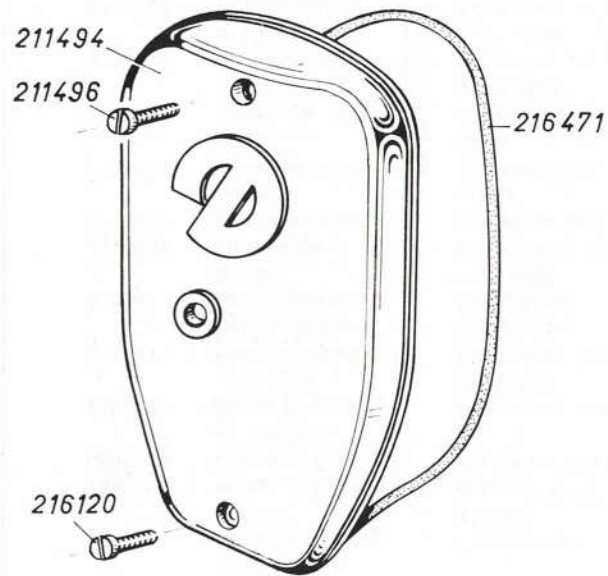
Pos. Det.	Teile Nr. Part No.	Benennung	Denomination
		Maschinen-Oberteil DÜRKOPP 211-10-5, -11-5 211-20-5, -21-5	Head DÜRKOPP 211-10-5, 211-11-5 211-20-5, 211-21-5
	211401	Fadenhebel	Thread lever
	2114487	Fadenhebelbuchse	Thread lever bush
	265379	Fadenhebel- schutzblech	Thread lever guard plate
	211486	Fingerschutz unter 265379	Finger guard below 265379
	211490	Ausgleichsstück zu 265379	Compensating piece to 265379
	911402	Bef.-Schraube zu 265379	Fixing screw to 265379
	211408	Nadelkäfig zu 211401	Needle cage to 211401
	211335	Kurbelzapfen	Crank pin
	211331	Gummiring zu 211335	Rubber ring to 211335
	211407	Anlageplatte auf 211335	Distance piece on 211335
	211390k	Nadelzugstange mit Nadellager	Draw bar with needle bearing
	211397	Nadelkäfig zu 211390k, auf 211335, oben	Needle cage to 211390k on 211335, above
	211398	Deckschraube zu 211390k, in 211335	Cover screw to 211390k, in 211335
	211208	Nadellager zu 211390k	Needle bearing to 211390k
	211391a	Scheibe zu 211208	Washer to 211208
	211411	Fadenhebelachse zu 211401	Thread lever shaft to 211401
	21642	Bef.-Schraube zu 211411	Fixing screw to 211411
	10011162	Verschußkappe zu 21642 im Arm	Sealing cap to 21642 in arm
	211339	Nadelstange mit Schraube (für 211-10-5, 211-11-5)	Needle bar with screw (for 211-10-5, 211-11-5)
	211387	Nadel-Bef.-Schraube	Needle bar fixing screw
	2119000	Fadenführung an Nadelstange	Thread guidance at needle bar

Pos. Det.	Teile Nr. Part No.	Benennung	Denomination
	211376	Nadelstangenbuchse, oben	Needle bar bush, above
	70220	Bef.-Schraube zu 211376	Fixing screw to 211376
	212151	Nadelstangenkreuzkopf mit Schraube	Needle bar cross head with screw
	223646	Bef.-Schraube zu 212151	Fixing screw to 212151
	211394	Gleitstein zu 212151	Sliding stone to 212151
	211395	Sprengring zu 212151	Spring ring to 212151
	10011158	Verschlusskappe zu 211376	Cap to 211376
	211381	Nadelstangenbuchse unten (für 211-10-5, 211-11-5)	Needle bar bush, below (for 211-10-5, 211-11-5)
	70220	Bef.-Schraube zu 211381	Fixing screw to 211381
	211484	Fadenleitwinkel	Thread guide angle
	211464	Bef.-Schraube zu 211484	Fixing screw to 211484
	211300	Ölstandsglas im Arm	Oil sight glass in arm
	216301	Gummiring auf 211300	Rubber ring on 211300
	211299	Filzstück im Arm	Felt in arm
	211450	Blattfeder am Arm	Leaf spring on arm
	223700	Bef.-Schraube zu 211450	Fixing screw to 211450
	211459	Fadenleithaken im Arm	Thread guide hook in arm

Pos. Det.	Teile Nr. Part No.	Benennung	Denomination



Pos. Det.	Teile Nr. Part No.	Benennung	Denomination	Pos. Det.	Teile Nr. Part No.	Benennung	Denomination	Pos. Det.	Teile Nr. Part No.	Benennung	Denomination
		Maschinen-Oberteil	Head								
		DÜRKOPP	DÜRKOPP								
		211-10-5, -11-5	211-10-5, 211-11-5								
		211-20-5, -21-5	211-20-5, 211-21-5								
211661		Handrad	Handwheel	911218		Klemmschraube	Locking screw				
211373		Bef.-Schraube zu	Fixing screw to			zu 2119006	to 2119006				
		211661	211661	91110		Füßchen-Bef.-	Foot fixing screw				
211662		Buchse mit Bef.-	Bush with fixing			Schraube in	in 2119006				
		Schraube zu 211661	screw to 211661			2119006					
223646		Bef.-Schraube zu	Fixing screw to	5691895		Unterlegscheibe	Washer to 91110				
		211662	211662			zu 91110					
211665		Schutzkappe mit	Protective cover with	2119040		Abdeckblech am	Covering plate				
		Anschlag	stop			Arm	on arm				
211667		Anschlag zu	Stop to 211665	2119041		Rohrschelle an	Pipe clip on				
		211665				2119040	2119040				
914330		Bef.-Schraube zu	Fixing screw to	91110		Bef.-Schraube	Fixing screw				
		211667	211667			zu 2119041	to 2119041				
7395105		Mutter zu 914330	Nut to 914330	1001162		Verschlußkappe	Cap in face plate				
5691895		Unterlegscheibe	Washer to 7395105			im Kopfdeckel					
		zu 7395105		911150		Verschlußkappe	Cap in arm				
216278		Rundschnurring	Round cord ring			im Arm					
		zu 211667	to 211667								
211367		Handradflansch mit	Hand wheel flange with								
		Bef.-Schrauben	fixing screws								
21668a		Bef.-Schraube zu	Fixing screw								
		211367	to 211367								
2118992		Stoffstange	Cloth presser bar								
2118993		Stoffstangenbuchse	Presser bar bush,								
		unten	below								
2118994		Gewindebuchse,	Threaded bush,								
		oben	above								
2119013		Stellmutter auf	Adjusting nut								
		2118994	on 2118994								
2118996		Druckfeder zu	Pressure spring								
		2118992	to 2118992								
2119002		Lüfterführungs-	Lifter guide block								
		kloben mit Klemm-	with locking								
		schraube	screw								
216120		Klemmschraube	Locking screw								
		zu 2119002	to 2119002								
2119006		Füßchenhalter mit	Foot support with								
		Klemmschraube	locking screw								

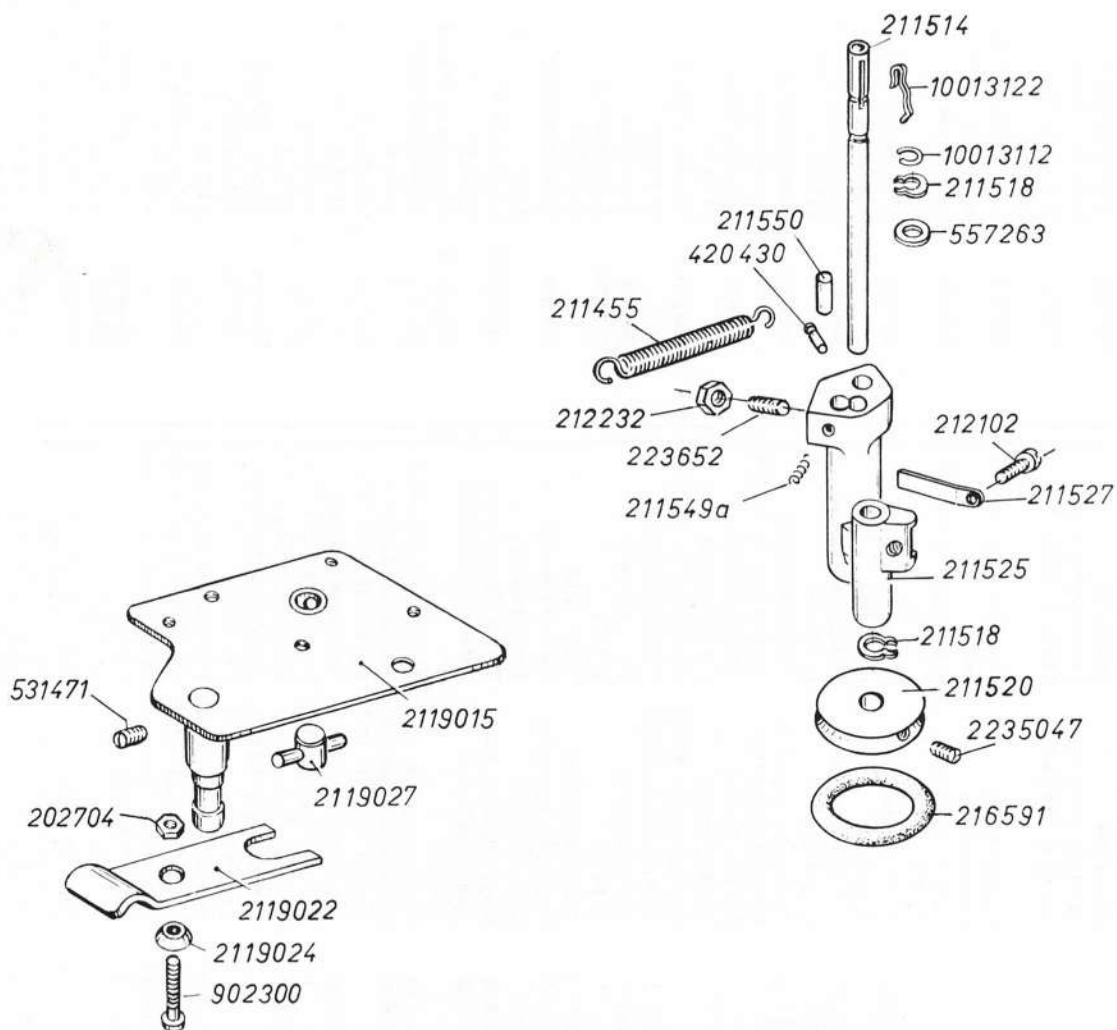
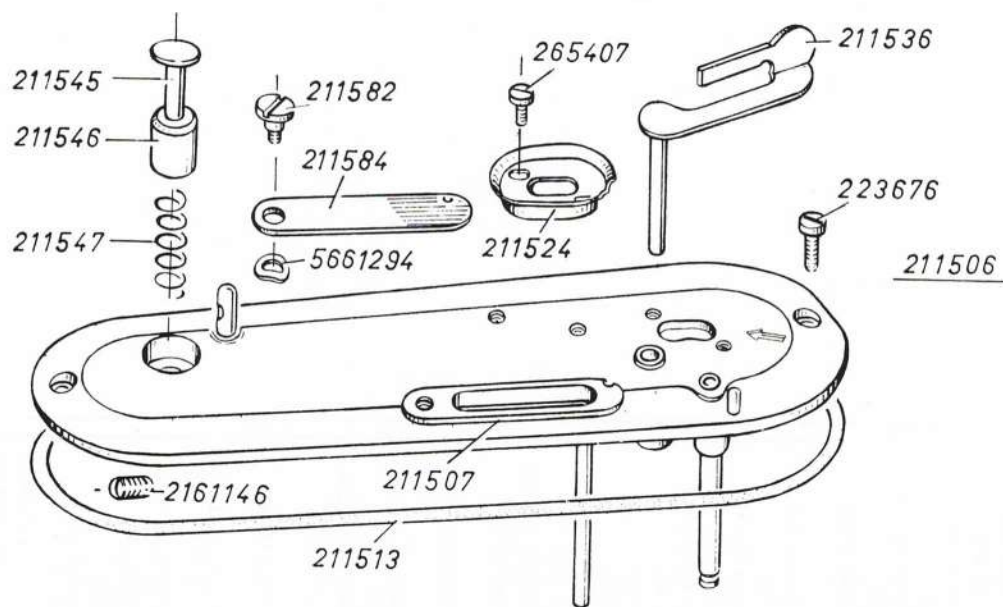


Pos. Det.	Teile Nr. Part No.	Benennung	Denomination
		Maschinen-Oberteil	Head
		DÜRKOPP	DÜRKOPP
		211-10-5, 211-11-5	211-10-5, 211-11-5
		211-20-5, 211-21-5	211-20-5, 211-21-5
211494		Kopfdeckel mit Gummischnur	Face plate with rubber cord
216471		Gummischnur zu 211494	Rubber cord to 211494
211496		Bef.-Schraube, oben, zu 211494	Fixing screw, above, to 211494
216120		Bef.-Schraube, unten, zu 211494	Fixing screw, below, to 211494
211471k		Fadenspannung vollst. best. aus je 1x 211471, 204135, 211476, 114202, 00479, 211482 und 2x 204136	Thread tension cpl., cons. of each 1x 211471, 204135, 211476, 114202, 00479, 211482 and 2x 204136
211471		Fadenspannungsbolzen	Thread tension bolt
216609		Bef.-Schraube zu 211471	Fixing screw to 211471
204136		Spannungsscheibe	Tension disk
114202		Spannungsstegscheibe	Tension stay disk
00479		Spannungsfeder	Tension spring
055400		Spannungsfeder, stark	Strong tension spring
211482		Spannungsregulierungsmutter	Tension adjusting nut
204135		Fadenanzugsfeder	Thread clamping spring
211476		Spannungsauflösestift (für 211-10-5, 211-11-5)	Tension release pin (for 211-10-5, 211-11-5)
211469		Spannungsauflösehebel (für 211-10-5, 211-11-5)	Tension release lever (for 211-10-5, 211-11-5)
211470		Zwischenring zu 211469 (für 211-10-5, 211-11-5)	Intermediate ring to 211469 (for 211-10-5, 211-11-5)
211496		Bef.-Schraube zu 211469 (für 211-10-5, 211-11-5)	Fixing screw to 211469 (for 211-10-5, 211-11-5)
2111141		Spüler vollst., neu	Bobbin winder cpl., new
722201		Bef.-Schraube zu 2111141	Fixing screw to 2111141
2111142		Spülerdeckel vollst.	Bobbin winder top cpl.
2111148		Buchse zu 2111142	Bush to 2111142
244371		Abweiser auf Spülerdeckel	Repeller on bobbin winder top

Pos. Det.	Teile Nr. Part No.	Benennung	Denomination
	244411	Feder in 2111148	Spring in 2111148
	55729a	Unterlegscheibe zu 244411 (o. Abb.)	Washer to 244411 (not illustrated)
	244413	Druckfeder in 2111148	Pressure spring in 2111148
	244414	Spannungshülse, breit, zu 244413	Tension sleeve, broad, to 244413
	244415	Spannungshülse, schmal	Tension sleeve, tight
	244416	Linsenkopfschraube in 2111148	Fillister head screw in 2111148
	244381	Spülerklappe in 2111142	Bobbin case flap in 2111142
	216603k	Schaltkloben mit Bef.-Schraube	Tripping block with fixing screw
	223648	Bef.-Schraube zu 216603k	Fixing screw to 216603k
	052737c	Scheibe zu Spülerklappe (alt)	Washer to bobbin case flap (old)
	244388	Spülerbock	Bobbin winder support
	211100a	Sicherungsring zu 244388	Circlip to 244388
	211514	Spüler spindle mit Feder	Bobbin spindle with spring
	10013122	Spulenfeder in 211514	Bobbin winder spring in 211514
	10013112	Federring zu 211514	Spring ring to 211514
	211518	Sicherungsring zu 211514	Circlip to 211514
	244396	Scheibe auf 211514	Washer on 211514
	244401	Scheibe auf 211514	Washer on 211514
	244398	Ring auf 211514	Ring on 211514
	244399	Zylinderrolle in 244388	Cylindrical roll in 244388
	244400	Druckfeder in 244388	Pressure spring in 244388
	244403	Blattfeder an 244388	Leaf spring on 244388
	244404	Zugfeder zu 244403	Draw spring to 244403
	211520	Spüler mit Friktionsring und Schrauben	Bobbin winder wheel w. friction ring and screws
	216591	Friktionsring zu 211520	Friction ring to 211520
	2235047	Bef.-Schraube zu 211520	Fixing screw to 211520

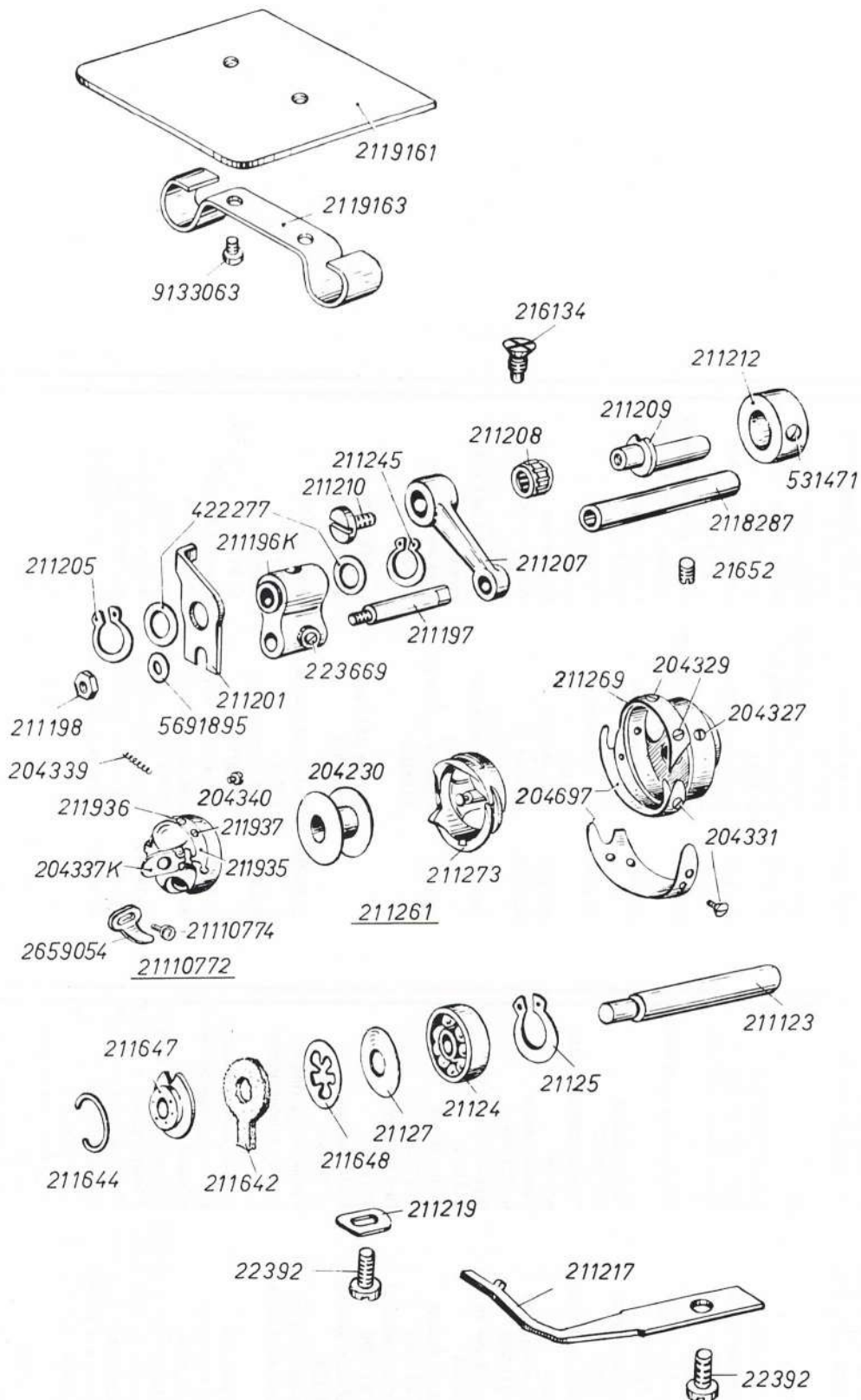
Pos. Det.	Teile Nr. Part No.	Benennung	Denomination
--------------	-----------------------	-----------	--------------

Tafel 21



Tafel 21

Pos. Det.	Teile Nr. Part No.	Benennung	Denomination	Pos. Det.	Teile Nr. Part No.	Benennung	Denomination	Pos. Det.	Teile Nr. Part No.	Benennung	Denomination
		Maschinen-Oberteil	Head								
		DÜRKOPP	DÜRKOPP								
		211-10-5, 211-11-5	211-10-5, 211-11-5								
		211-20-5, 211-21-5	211-20-5, 211-21-5								
		alt	old								
211506		Spuler vollst.	Bobbin winder cpl.	265407		Bef.-Schraube zu 211524	Fixing screw to 211524				
211507		Spulerdeckel vollst.	Bobbin winder top cpl.	211514		Spulerspindel mit	Bobbin spindle with				
211584		Abdeckblech zu	Cover plate to 211506			Feder	spring				
		211506		10013122		Spulenfeder zu	Bobbin winder spring				
211582		Bef.-Schraube	Fixing screw to 211584			211514	to 211514				
5661294		Federscheibe zu	Spring washer	10013112		Federring zu 10013122	Spring ring to 10013122				
		211582	to 211582	211518		Seeger-Sicherung auf	Seeger circlip ring				
211545		Spannungsbolzen in	Tension bolt in bobbin			211514	on 211514				
		Spuler	winder	557263		Zwischenscheibe zu	Intermediate washer				
211546		Spannungshülse	Tension sleeve			211514	to 211514				
		zu 211545	to 211545	211520		Spulerrad mit Friktions-	Bobbin winder wheel w.				
211547		Druckfeder zu	Pressure spring to			ring und Schrauben	friction ring and screws				
		211545	211545	216591		Friktionsring zu	Friction ring				
2161146		Bef.-Schraube	Fixing screw			211520	to 211520				
		zu 211545	to 211545	2235047		Bef.-Schraube zu	Fixing screw				
211513		Dichtungsschnur	Packing cord to			211520	to 211520				
		zu 211506	211506	211536		Spulerklappe	Bobbin case flap				
223676		Bef.-Schraube zu	Fixing screw			052737c	Washer to bobbin				
		211506	to 211506			Scheibe zu	case flap				
211518		Seeger-Ring auf	Seeger circlip ring on			Spulerklappe	case flap				
		Spulerbockachse	bobbin winder support			216603k	Tripping block with				
			axle			Schraube	screw				
211525		Spulerbock	Bobbin winder support			223648	Locking screw to				
420430		Steckkerbstift	Half length reserve taper				216603k				
		in 211525	grooved dowel pin								
211550		Zylinderrolle in 211525	Cylindrical roll in 211525								
211549a		Druckfeder in 211525	Pressure spring in 211525								
223652		Gewindestift in 211525	Threaded stud in 211525								
212232		Mutter auf 223652	Nut on 223652								
211455		Zugfeder zu Spulerbock	Draw spring to								
			bobbin winder support								
211527		Blattfeder zu	Leaf spring to								
		Spulerbock	bobbin winder support								
212102		Bef.-Schraube zu	Fixing screw to								
		211527	211527								
211524		Fadenabweiser	Thread repeller								

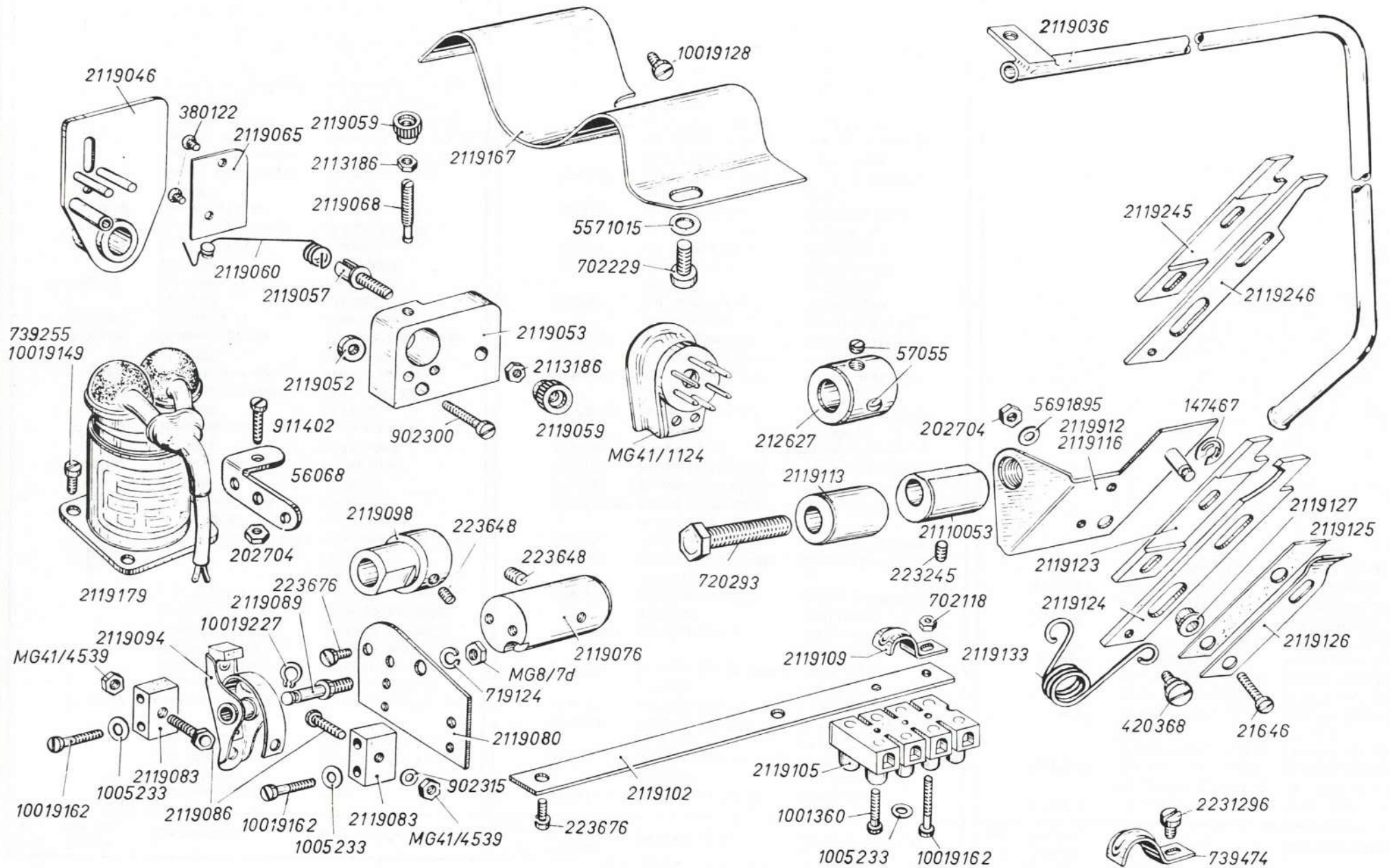


Pos. Det.	Teile Nr. Part No.	Benennung	Denomination	Pos. Det.	Teile Nr. Part No.	Benennung	Denomination	Pos. Det.	Teile Nr. Part No.	Benennung	Denomination
		Maschinen-Oberteil	Head								
		DÜRKOPP	DÜRKOPP								
		211-10-5, 211-11-5	211-10-5, 211-11-5								
		211-20-5, 211-21-5	211-20-5, 211-21-5								
2119161		Stichplattenschieber mit Feder	Throat plate with spring	211261		Greifer mit Spulengehäuse- Unter- und -Oberteil vollst.	Hook with bobbin case lower and upper part cpl.	22392		Bef.-Schraube zu 211219	Fixing screw to 211219
2119163		Klemmfeder zu 2119161	Clamping spring to 2119161	211262		Greifer mit Bahndeckel und Fadenziehblech	Hook with cover and thread pulling plate	2119040		Abdeckblech am Arm	Cover plate at arm
9133063		Bef.-Schraube zu 2119163	Fixing screw to 2119163	204327		Greifer-Bef.-Schraube	Hook fixing screw	2119041		Rohrschelle an 2119040	Clip to 2119040
216134		Stichplatten-Bef.-Schraube	Throat plate fixing screw	211269		Greiferbahndeckel	Hook cover				
211209		Exzenterbolzen in Unterwelle	Eccentric bolt in lower shaft	204329		Bef.-Schraube zu 211269	Fixing screw to 211269	91110		Bef.-Schraube zu 2119041	Fixing screw to 2119041
211212		Stellring zu 211209	Set collar to 211209	204697		Fadenziehblech zu 211262	Thread pulling plate to 211262				
2161146		Bef.-Schraube zu 211212	Fixing screw to 211212	204331		Bef.-Schraube zu 204697	Fixing screw to 204697				
211207		Antriebshebel zu 211209 und 211196k	Driving lever to 211209 and 211196k	211273		Spulengehäuse-Unterteil	Bobbin case, lower part				
211208		Nadellager zu 211207	Needle bearing to 211207	211288		Spulengehäuse-Oberteil	Bobbin case, upper part				
211210		Bef.-Schraube zu 211207 in 211209	Fixing screw to 211207 in 211209	204337k		Spulengehäuseklappe	Bobbin case cover				
2118287		Achse in Antriebsgehäuse	Axle in driving box	204339		Druckfeder zu 204337k	Pressure spring to 204337k				
21652		Bef.-Schraube zu 2118287	Fixing screw to 2118287	204340		Anschlagschraube zu 204337k	Stop screw to 204337k				
211196k		Kloben auf 2118287	Block on 2118287	204342		Spannungsfeder zu 211288	Tension spring to 211288				
223669		Bef.-Schraube zu 211197 in 211196k	Fixing screw to 211197 in 211196k	204343		Bef.-Schraube zu 204342	Fixing screw to 204342				
211201		Lüfternocken vor 211196k	Lifter cam in front of 211196k	204344		Regulierschraube zu 204342	Regulating screw to 204342				
422277		Scheibe zu 211196k und 211201 auf 2118287	Washer to 211196k and 211201 on 2118287	204230		Spule	Bobbin				
93002119		Sicherungsring vor 422277 auf 2118287	Circlip in front of 422277 on 2118287	21123		Greiferwelle	Hook shaft				
211245		Greifring zu 211196k auf 2118287	Gripping ring to 211196k on 2118287	21124		Kugellager zu 21123	Ball bearing to 21123				
211197		Verbindungsbolzen zu 211196k und 211207	Connecting bolt to 211196k and 211207	21127		Tellerfeder zu 21124	Cup spring to 21124				
211198		Mutter zu 211197	Nut to 211197	21125		Seeger-Innensicherung zu 21124	Seeger circlip ring to 21124				
5691895		Unterlegscheibe zu 211198	Washer to 211198	211648		Federscheibe	Spring washer				
				211642		Filzring	Felt ring				
				211645		Ölscheibe in Getriebegehäuse	Oil washer in gear casing				
				211647		Ölfilz zu 211645	Oil felt to 211645				
				211644		Sprengring zu 211645	Spring ring to 211645				
				211217		Schiffchenhalter	Bobbin case holder				
				22392		Bef.-Schraube zu 211217	Fixing screw to 211217				
				211219		Anschlag zu 211217	Stop to 211217				

Pos. Det.	Teile Nr. Part No.	Benennung	Denomination
		Maschinen-Oberteil DÜRKOPP	Head DÜRKOPP
		211-10-5, 211-11-5, 211-20-5, 211-21-5	211-10-5, 211-11-5, 211-20-5, 211-21-5
2119045		Fadenwächter vollst. best. aus je 1x 2119046, 2119052, 2119053, 902300, 2119057, 2119060, 2119065, 2119068, 2119059 und je 2x 2113186, 380122	Thread controller cpl., consist. of each 1x 2119046, 2119052, 2119053, 902300, 2119057, 2119060, 2119065, 2119068, 2119059 and each 2x 2113186, 380122
2119046		Platte	Plate
2119052		Ring zwischen 2119046 und 2119053	Ring between 2119046 and 2119053
2119053		Aufnahmestück zu 2119046	Retainer to 2119046
902300		Bef.-Schraube zu 2119053	Fixing screw to 2119053
2119057		Spannungsbolzen in 2119053	Tension bolt in 2119053
2113186		Mutter auf 2119057	Nut on 2119057
2119059		Rändelmutter auf 2119057	Knurled nut on 2119057
2119060		Fadenanzugsfeder	Thread pulling spring
2119065		Deckplatte zu 2119052	Cover plate to 2119052
380122		Bef.-Schraube zu 2119056	Fixing screw to 2119056
2119068		Kontaktschraube	Contact screw
2113186		Mutter zu 2119068	Nut to 2119068
2119059		Rändelmutter zu 2119068	Knurled nut to 2119068
2119075		Kontaktsteuerung für Fadenwächter vollst., best. aus je 1x 2119076, 2119080, 2119086, 902315, MG41/4539, 2119089, MG8/7d, 719124, 10019227, 2119094 und 2x 223676, 2119083, 4x 10019162, 1005233	Contact operating system for thread con- troller cpl, cons. of each 1x 2119076, 2119080, 2119086, 902315, MG41/4539, 2119089, MG8/7d, 719124, 10019227, 2119094, and 2x 223676, 2119083, 4x 10019162, 1005233

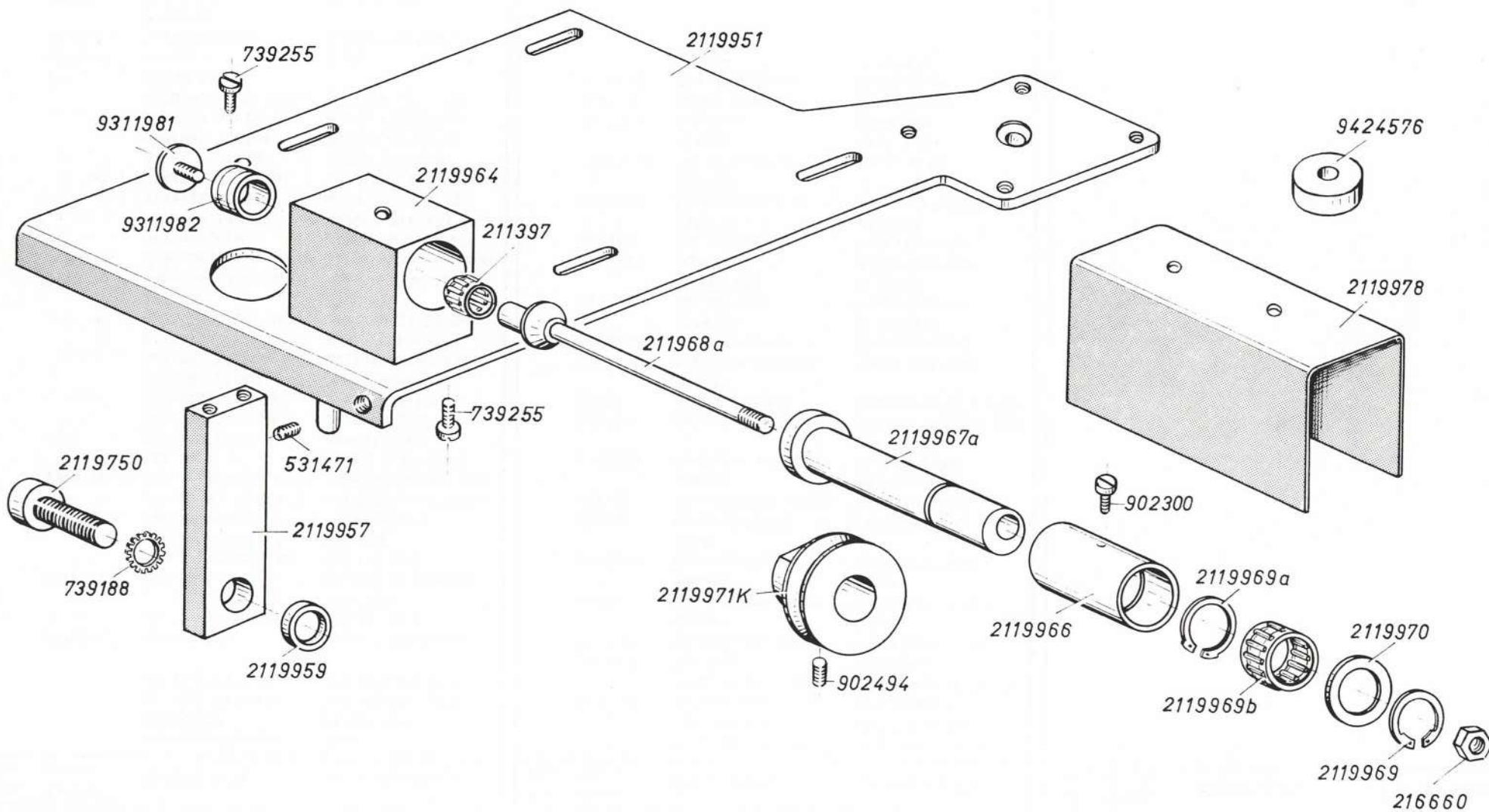
Pos. Det.	Teile Nr. Part No.	Benennung	Denomination
	2119076	Haltebolzen mit Bef.- Schraube	Retaining bolt with fixing screw
	223648	Bef.-Schraube zu 2119076	Fixing screw to 2119076
	2119080	Platte an 2119076	Plate on 2119076
	223676	Bef.-Schraube zu 2119080	Fixing screw to 2119080
	2119083	Haltestück an 2119080	Retaining piece on 2119080
	10019162	Bef.-Schraube zu 2119083	Fixing screw to 2119083
	1005233	Unterlegscheibe zu 10019162	Washer to 10019162
	2119086	Schraube in 2119083	Screw in 2119083
	902315	Unterlegscheibe zu 2119086	Washer to 2119086
	MG41/4539	Mutter zu 2119086	Nut to 2119086
	2119089	Bolzen in 2119080	Bolt in 2119080
	MG8/7d	Mutter zu 2119089	Nut to 2119089
	719124	Federring auf 2119089	Spring ring on 2119089
	10019227	Sicherungsring auf 2119089	Circlip on 2119089
	2119094	Kontakt vollst., mit Schraube und Mutter	Contact, cpl. with screw and nut
	2119098	Kontaktgeber mit Bef.-Schraube	Contact transmitter with fixing screw
	223648	Bef.-Schraube zu 2119098	Fixing screw to 2119098
	2119102	Klemmschiene	Clamping rail
	223676	Bef.-Schraube zu 2119102	Fixing screw to 2119102
	2119105	Lüsterklemme an 2119102	Insulating screw joint
	1001360	Bef.-Schraube, kurz, zu 2119105	Fixing screw, short, to 2119105
	10019162	Bef.-Schraube, lang, zu 2119105 und 2119109	Fixing screw, long, to 2119105 and 2119109
	2119109	Rohrschelle an 2119102	Pipe clip to 2119102
	5511824	Mutter zu 10019162	Nut to 10019162
	1005233	Unterlegscheibe zu 1001360 und 10019162	Washer to 1001360 and 10019162

Pos. Det.	Teile Nr. Part No.	Benennung	Denomination
	2119171	Lüftermagnet (für 211-20-5, 211-21-5)	Lifter magnet (for (211-20-5, 211-21-5)
	10019149	Bef.-Schraube, kurz, zu 2119171 (für 211-20-5, 211-21-5)	Short fixing screw, to 2119171 (for 211-20-5, 211-21-5)
	911402	Bef.-Schraube, lang, zu 2119171 und 56068 (für 211-20-5, 211-21-5)	Long fixing screw to 2119171 and 56068 (for 211-20-5, 211-21-5)
	56068	Fadenführungsblech (für 211-20-5, 211-21-5)	Thread guide plate (for 211-20-5, 211-21-5)
	202704	Mutter auf 911402 (für 211-20-5, 211-21-5)	Nut on 911402 (for 211-20-5, 211-21-5)
	739255	Bef.-Schraube zu 2119171 (für 211-10-5, 211-11-5)	Fixing screw to 2119171 (for 211-10-5, 211-11-5)



Tafel 23

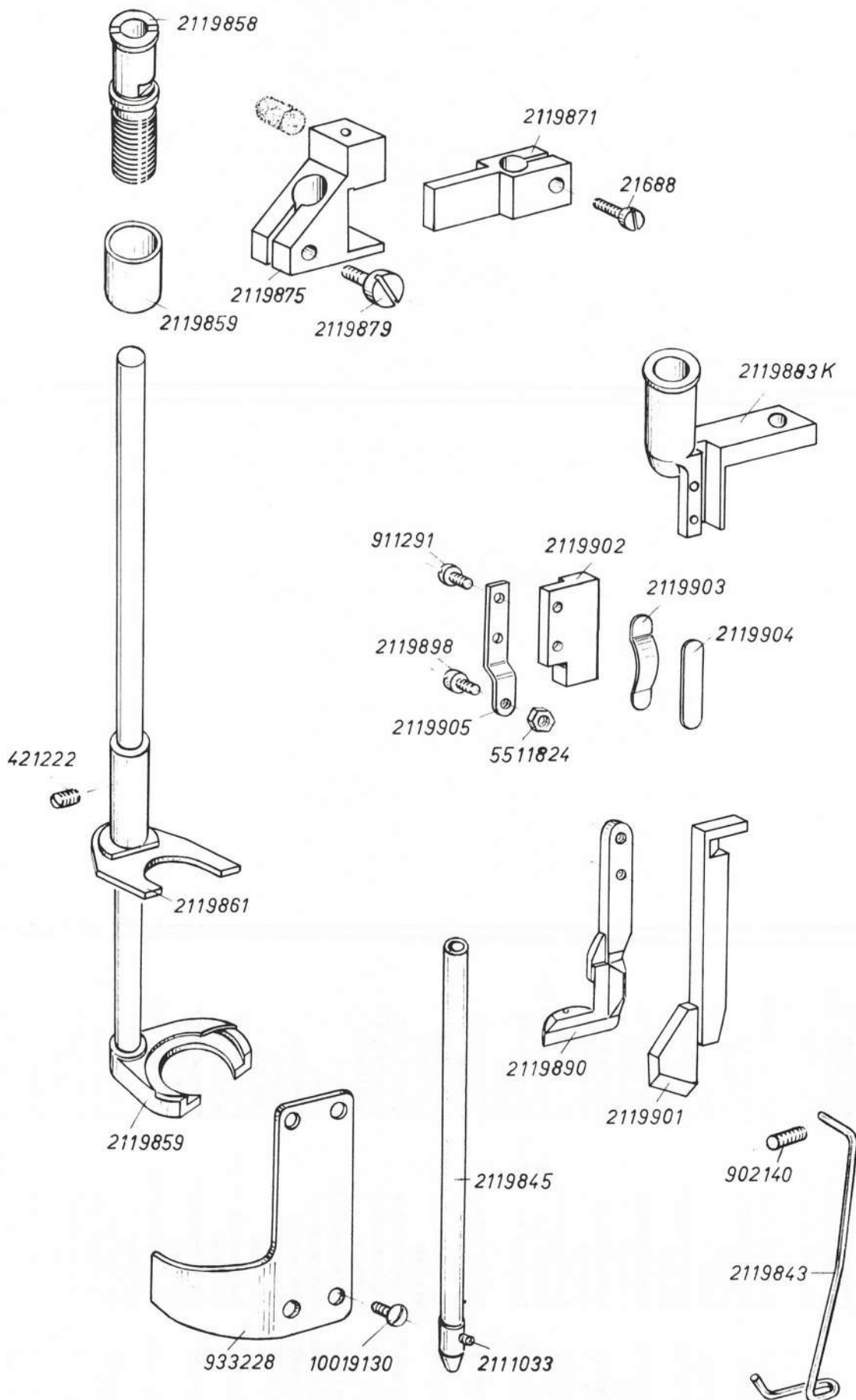
Pos. Det.	Teile Nr. Part No.	Benennung	Denomination	Pos. Det.	Teile Nr. Part No.	Benennung	Denomination	Pos. Det.	Teile Nr. Part No.	Benennung	Denomination
		Maschinen-Oberteil DÜRKOPP 211-10-5, 211-11-5, 211-20-5, 211-21-5	Head DÜRKOPP 211-10-5, 211-11-5, 211-20-5, 211-21-5								
21110053		Haltestück in Fundamentplatte (für 211-20-5, 211-21-5)	Support in base plate (for 211-20-5, 211-21-5)	2119245		Messer, fest (nur für 211-11-5, 211-21-5)	Knife, fixed (for 211- 11-5, 211-21-5 only)				
2119113		Haltestück in Fundamentplatte (für 211-10-5, 211-11-5)	Support in base plate (for 211-10-5, 211-11-5)	2119125		Platte zwischen 2119124 und 2119126	Plate between 2119124 and 2119126				
223245		Bef.-Schraube zu 21110053 u. 2119113	Fixing screw to 21110053 and 2119113	2119126		Blattfeder	Leaf spring				
2119115		Fadenabschneider vollst. best. aus je 1x 2119116, 147467, 2119123, 2119124, 2119125, 2119126, 2119127, 21646, 5691895, 202704, 2119133 und 2x 420368 (für 211-10-5, 211-11-5)	Thread cutter cpl., cons. of each 1x 2119116, 147467, 2119123, 2119124, 2119125, 2119126, 2119127, 21646, 5691895, 202704, 2119133 and 2x 420368 (for 211-10-5, 211-11-5)	2119127		Druckstück zu den Messern	Thrust piece to the knives				
2119116		Winkel zu 2119115	Angle to 2119115	21646		Bef.-Schraube zu den Messern	Fixing screw to the knives				
2119911		Fadenabschneider vollst. best. aus je 1x 2119912, 147467, 2119123, 2119124, 2119125, 2119126, 2119127, 21646, 5691895, 202704, 2119133 und 2x 420368 (für 211-20-5, 211-21-5)	Thread cutter cpl, cons. of each 1x 2119912, 147467, 2119123, 2119124, 2119125, 2119126, 2119127, 21646, 5691895, 202704, 2119133 and 2x 420368 (for 211-20-5, 211-21-5)	5691895		Unterlegscheibe zu 21646	Washer to 21646				
2119912		Winkel	Angle	202704		Mutter zu 21646	Nut to 21646				
147467		Sicherungsring zu 2119912	Circlip to 2119912	420368		Ansatzschraube zu den Messern	Shulder screw to the knives				
720293		Bef.-Schraube zu 2119912	Fixing screw to 2119912	2119133		Drehfeder zu 2119124	Torsion spring to 2119124				
2119124		Messer, beweglich (nur für 211-10-5, 211-20-5)	Knife, flexible (for 211-10-5, 211-20-5 only)	212627		Stellring auf Unterwelle	Set collar on lower shaft				
2119123		Messer, fest (nur für 211-10-5, 211-20-5)	Knife, fixed (for 211- 10-5, 211-20-5 only)	57055		Bef.-Schraube zu 212627	Fixing screw to 212627				
2119246		Messer, beweglich (nur für 211-11-5, 211-21-5)	Knife, flexible (for 211-11-5, 211-21-5 only)	2119161		Stichplattenschieber	Throat plate slide				
				2119163		Klemmfeder zu 2119163	Clamping spring to 2119161				
				9133063		Bef.-Schraube zu 2119163	Fixing screw to 2119163				
				2119167		Halteblech	Supporting plate				
				702229		Bef.-Schraube zu 2119167	Fixing screw to 2119167				
				5571015		Unterlegscheibe zu 702229	Washer to 702229				
				10019128		Bef.-Schraube zu 2119167	Fixing screw to 2119167				
				2119036		Kabelrohr	Cable pipe				
				739474		Rohrdrachtschelle	Pipe wire clip				
				2231296		Bef.-Schraube zu 739474	Fixing screw to 739474				



Pos. Det.	Teile Nr. Part No.	Benennung	Denomination
		Besondere Teile nur für DÜRKOPP 211-20-5, 211-21-5	Special parts for DÜRKOPP 211-20-5, 211-21-5 only
2119951 531471		Motor-Bef.-Platte Bef.-Schraube zu 2119951	Motor fixing plate Fixing screw to 2119951
2119957 2119750		Stütze Bef.-Schraube zu 2119957	Stay Fixing screw to 2119957
2119959		Distanzscheibe zu 2119750	Distance washer to 2119750
739188		Zahnscheibe zu 2119750	Tooth lock washer to 2119750
739255		Bef.-Schraube zu 2119951 u. 2119957	Fixing screw to 2119951 and 2119957
2119964		Lagerbock auf 2119951	Pillow block on 2119951
739255		Bef.-Schraube zu 2119964	Fixing screw to 2119964
2119966		Lagerbuchse zu 2119964	Bearing bush to 2119964
2119967a		Exzenterbuchse	Eccentric bush
2119968a		Exzenterwelle in 2119967a	Eccentric shaft in 2119967a
2119969		Sicherungsring A	Circlip A
2119969a		Sicherungsring I	Circlip I
2119969b		Nadelkäfig	Needle cage
2119970		Seitenscheibe zu 2119969a	Washer to 2119969a
216660		Sechskantmutter auf 2119968a	Hexagonal nut on 2119968a
902300		Bef.-Schraube zu 2119966	Fixing screw to 2119966
2119971k		Riemenscheibe mit Schraube	Pulley with screw
902494		Bef.-Schraube zu 2119971k	Fixing screw to 2119971k
211397		Nadelkäfig auf 2119968a	Needle cage on 2119968a
9311982		Rolle auf 211397	Roll on 211397
9311981		Deckschraube zu 9311982 in 2119968a	Cover screw to 9311982 in 2119968a
2119978		Schutzkappe	Covering cap
9424576		Stellring	Set collar

Pos. Det.	Teile Nr. Part No.	Benennung	Denomination

Pos. Det.	Teile Nr. Part No.	Benennung	Denomination

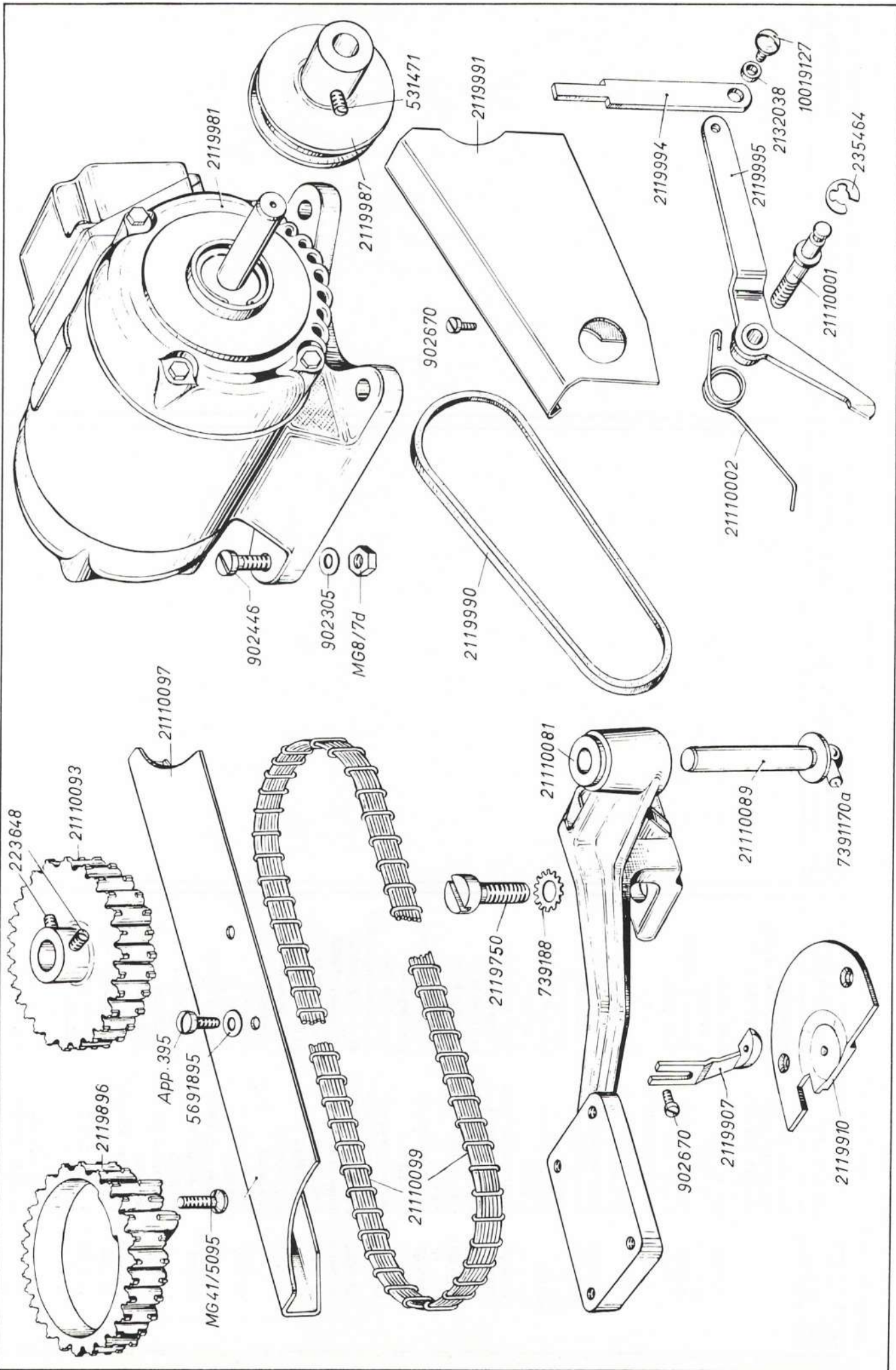


Tafel 25

Pos. Det.	Teile Nr. Part No.	Benennung	Denomination
		Besondere Teile nur für DÜRKOPP 211-20-5, 211-21-5	Special Parts for DÜRKOPP 211-20-5, 211-21-5 only
	2119858	Buchse, oben, zu 2119867	Bush, above, to 2119867
	2119859	Hülse zu 2119858	Sleeve to 2119858
	2119861	Buchse, unten, für Messerantriebsstange	Bush, below, to 2119861
	421222	Bef.-Schraube zu 2119861	Fixing screw to 2119861
	2119867	Messerantriebsstange	Knife driving rod
	2119871	Führungskloben mit Schraube	Guide block with screw
	21688	Bef.-Schraube zu 2119871	Fixing screw to 2119871
	2119875	Kloben mit Schraube	Block with screw
	2119879	Bef.-Schraube zu 2119875	Fixing screw to 2119875
	2119883k	Messerhalter zu Nadel- stange	Knife holder to needle bar
	2119890	Messer (fest) 4 mm Schnittbreite *	Knife (fixed) 4 mm cutting width *
	2119901	Messer (beweglich) 4 mm Schnittbreite *	Knife (flexible) 4 mm cutting width *
	2119902	Platte an 2119883k	Plate on 2119883k
	2119903	Feder in 2119902	Spring in 2119902
	2119904	Druckplatte zu 2119903	Presser plate to 2119903
	2119905	Blattfeder mit Gleitstück	Leaf spring with slide piece
	2119898	Gleitstück zu 2119905	Slide piece to 2119905
	5511824	Mutter zu 2119898	Nut to 2119898
	911291	Bef.-Schraube zu 2119905	Fixing screw to 2119905
	2119845	Nadelstange mit Schraube	Needle bar with screw
	2111033	Nadel.-Bef.-Schraube	Needle bar fixing screw
	933228	Abdeckblech am Arm	Cover plate on arm
	10019130	Bef.-Schraube zu 933228	Fixing screw to 933228
		* nur als Satz unter 2119889 lieferbar	* to be delivered as set only

Pos. Det.	Teile Nr. Part No.	Benennung	Denomination

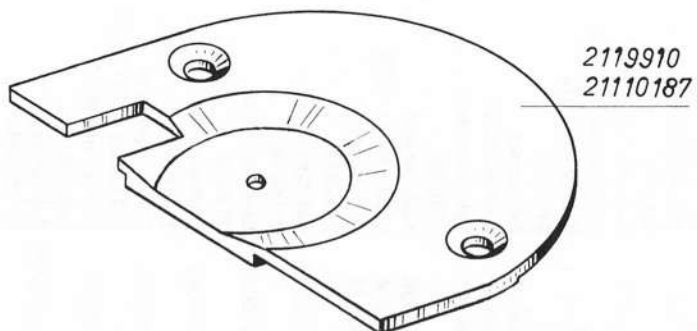
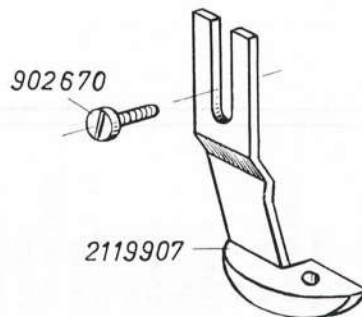
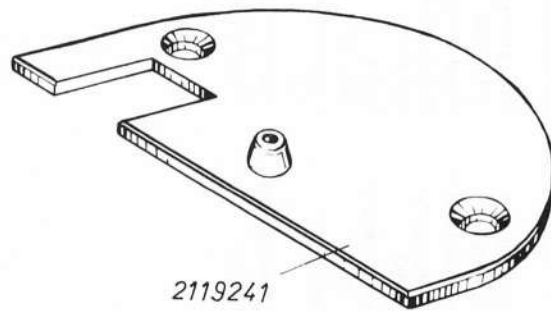
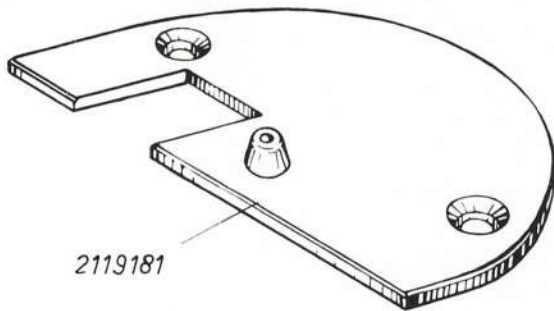
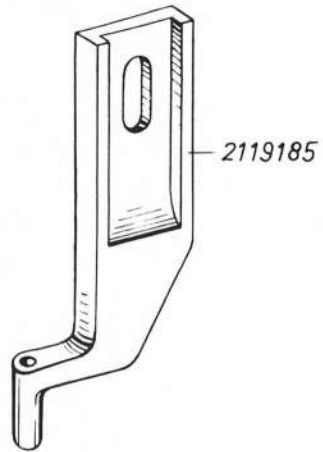
Pos. Det.	Teile Nr. Part No.	Benennung	Denomination



Pos. Det.	Teile Nr. Part No.	Benennung	Denomination
		Besondere Teile nur für DÜRKOPP 211-20-5, 211-21-5	Special Parts for DÜRKOPP 211-20-5, 211-21-5 only
7982151a		Motor	Motor
902446		Bef.-Schraube zu 7982151a	Fixing screw to 7982151a
MG8/7d		Mutter zu 902446	Nut to 902446
902305		Unterlegscheibe zu MG8/7d	Washer to MG8/7d
2119987		Riemenscheibe mit Schraube auf 7982151a	Pulley with screw ton 7982151a
531471		Bef.-Schraube zu 2119987	Fixing screw to 2119987
2119990		Keilriemen	V-belt
2119991		Riemenschutz	Belt guard
902670		Bef.-Schraube zu 2119991	Fixing screw to 2119991
2119995		Auslösehebel	Releasing lever
2119994		Lasche an 2119995	Shackle on 2119995
2132038		Distanzring zu 2119994	Distance ring to 2119994
10019127		Bef.-Schraube zu 2119994	Fixing screw to 2119994
21110001		Lagerbolzen zu 2119995	Bearing bolt to 21110001
21110002		Drehfeder auf 21110001	Torsion spring on 21110001
211100a		Sicherungsring zu 21110002 u. 21110001	Circlip to 21110002 and 21110001
2119896		Gurtrad mit Bef.- Schraube	Belt wheel with fixing screw
MG41/5095		Bef.-Schraube zu 2119896	Fixing screw to 2119896
21110081		Lagerbock	Pillow block
2119750		Bef.-Schraube zu 21110081	Fixing screw to 21110081
739188		Zahnscheibe zu 2119750	Tooth lock washer to 2119750
21110089		Kupplungswelle	Coupling shaft
7391170a		Spannhülse zu 21110089	Clamping sleeve to 21110089
21110093		Gurtrad mit Bef.- Schraube	Belt wheel with fixing screw

Pos. Det.	Teile Nr. Part No.	Benennung	Denomination
223648		Bef.-Schraube zu 211100093	Fixing screw to 211100093
21110097		Abdeckung für Gurt	Cover for belt
App. 395		Bef.-Schraube zu 21110097	Fixing screw to 21110097
5691895		Unterlegscheibe zu App. 395	Washer to App. 395
21110099		Antriebsgurt	Driving belt
2119907		Fuß	Foot
902670		Fuß-Bef.-Schraube	Foot fixing screw
2119910		Stichplatte	Throat plate

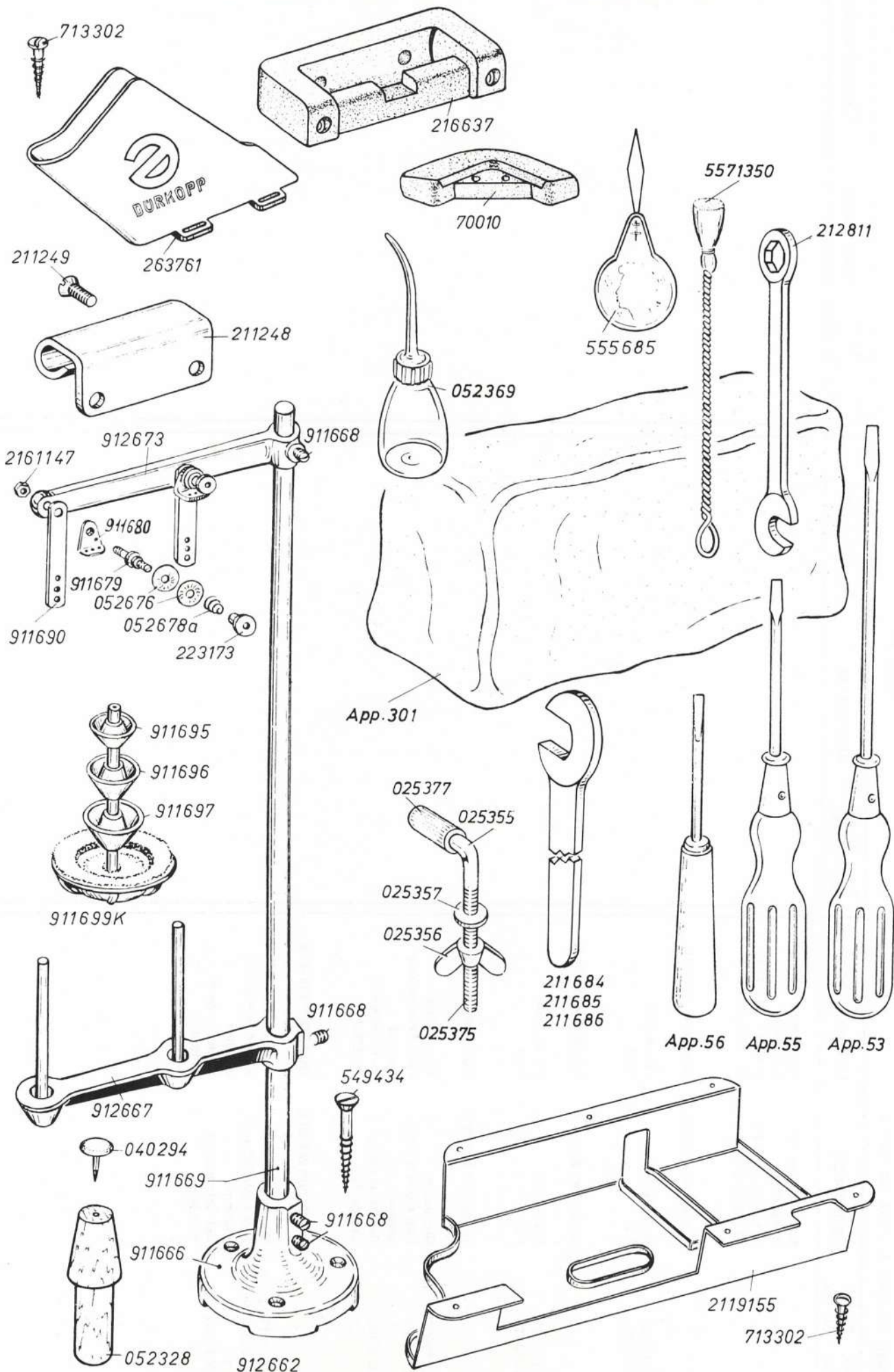
Pos. Det.	Teile Nr. Part No.	Benennung	Denomination
--------------	-----------------------	-----------	--------------



Pos. Det.	Teile Nr. Part No.	Benennung	Denomination
		Einrichtungen der DÜRKOPP 211-10-5, 211-11-5, 211-20-5, 211-21-5	Equipments of DÜRKOPP 211-10-5, 211-11-5, 211-20-5, 211-21-5
		DÜRKOPP 211-10-5	DÜRKOPP 211-10-5
2119181 2119185		Stichplatte Fuß	Throat plate Foot
		DÜRKOPP 211-11-5	DÜRKOPP 211-11-5
2119241 2119185		Stichplatte Fuß	Throat plate Foot
		DÜRKOPP 211-20-5	DÜRKOPP 211-20-5
2119910 2119907 902670		Stichplatte Fuß 4 mm Schneid- abstand Bef.-Schraube zu 2119907	Throat plate Foot 4 mm cutting distance Fixing screw to 2119907
		DÜRKOPP 211-21-5	DÜRKOPP 211-21-5
21110187 2119907 902670		Stichplatte Fuß 4 mm Schneid- abstand Bef.-Schraube zu 2119907	Throat plate Foot 4 mm cutting distance Fixing screw to 2119907

Pos. Det.	Teile Nr. Part No.	Benennung	Denomination

Pos. Det.	Teile Nr. Part No.	Benennung	Denomination



Tafel 28

Pos. Det.	Teile Nr. Part No.	Benennung	Denomination	Pos. Det.	Teile Nr. Part No.	Benennung	Denomination	Pos. Det.	Teile Nr. Part No.	Benennung	Denomination
		Beipack	Added Parts								
App. 53		Stichplatten- schraubenzieher	Screwdriver	912673		Abwicklerarm mit 1x 911668, je 2x 911690, 911679, 911680, 2161147, 052678a und 4x 052676, 223173	Unwinder arm with 1x 911668, each 2x 911690, 911679, 911680, 2161147, 052678a and 4x 052676, 223173				
App. 55		Nadelschraubenzieher	Screwdriver	911679		Spannungsbolzen zu 912673	Tension bolt to 911679				
App. 56		Schiffchen- schraubenzieher	Screwdriver	911680		Fadenführungsblech auf 911679	Thread guide plate on 911679				
5571350		Drahtpinsel	Wire brush	2161147		Mutter zu 911679	Nut to 911679				
025375		Maschinen-Bef.- Schraube mit Flügel- mutter, Scheibe und Gummihülse	Machine fixing screw with thumb nut, washer and rubber sleeve	052676		Spannungsscheibe zu 911679	Tension disc to 911679				
025355		Maschinen-Bef.-Schraube	Machine fixing screw	052678a		Spannungsfeder auf 911679	Tension spring to 052676				
025377		Gummihülse zu 025375	Rubber sleeve to 025375	223173		Spannungsmutter auf 911679	Tension nut on 911679				
025356		Flügelmutter zu 025375	Thumb nut to 025375	911690		Fadenführungsblech	Thread guide plate				
025357		Unterlegscheibe zu 025356	Washer to 025356	911668		Bef.-Schraube zu 911666, 912667 und 912673	Fixing screw to 911666, 912667 and 912673				
052369		Ölkanne	Oil can	911699k		Garnrollenteller mit Haltekonus	Reel plate with cone				
211248		Scharnier-Oberteil	Upper hinge	911695		Haltekonus 25 Ø	Cone 25 Ø				
211249		Bef.-Schraube zu 211248	Fixing screw to 211248	911696		Haltekonus 29 Ø	Cone 29 Ø				
216637		Scharnier-Unterteil	Lower hinge	911697		Haltekonus 40 Ø	Cone 40 Ø				
70010		Gummiecke	Rubber support	555685		Einfädler	Threader				
052328		Holzstütze	Wooden support								
040294		Gumminagel zu 052328	Rubber nail to 052328								
263761		Riemenschutz	Belt guard								
713302		Bef.-Schraube zu 263761	Fixing screw to 263761								
2119155		Ölwanne	Oil tray								
713302		Bef.-Schraube zu 2119155	Fixing screw to 2119155								
912662		Garnständer vollst., best. aus je 1x 911666, 911669, 912667, 912673 und 2x 911699k	Thread unwinder cpl., cons. of each 1x 911666, 911669, 912667, 912673, and 2x 911699k								
911666		Garnständerfuß mit Bef.-Schraube	Thread unwinder foot with fixing screw								
911669		Garnständerstange	Thread unwinder tube								
911667		Garnrollenhalter mit Bef.-Schraube	Thread reel holder with fixing screw								

